

ECHO

Saison 12|13 – Heft Nr. 14 – 33. Jahrgang

Samstag, 30. März 2013

Spielbeginn 20:15 Uhr | EWS Arena



FRISCH AUF!

G Ö P P I N G E N[®]

gegen **HBW Balingen-Weilstetten**



Barbarossa[®]
Strom

EMAG

Stahlbau
Nägele

LEONHARD WEISS
BAUUNTERNEHMUNG

Kreissparkasse
Göppingen

AQUA
RÖMER

PRO TOUCH

DU:
willkommen in der Umwelt

NWZ



Die Partie FRISCH AUF! Göppingen gegen HBW Balingen-Weilstetten hat sich in den letzten Jahren zu einem echten Handball-Klassiker entwickelt. Sowohl in der Sparkassen Arena in Balingen als auch in der Göppinger EWS Arena wurde bereits so manche Schlacht geschlagen. Und das wird mit ziemlicher Sicherheit auch heute wieder so sein. Herzlich willkommen, liebe Zuschauer, in der richtigen Hölle Süd. Die spezielle Brisanz dieser Begegnung ergibt sich aus dem ganz besonderen Derbycharakter zweier württembergischer Mannschaften, die unterschiedliche Ziele verfolgen. FRISCH AUF! möchte sich dauerhaft im vorderen Tabellendrittel etablieren, Balingen am besten nichts mit den Abstiegsrängen zu tun haben, was ihnen in der aktuellen Saison 2012/2013 erneut mit Bravour gelingt. FRISCH AUF! belegt aktuell mit 26:26 Punkten den 9. Tabellenplatz und hat sich nach 9 Pflichtspielsiegen in Folge stabilisiert, während die Mannen um Trainer Dr. Rolf Brack mit derzeit 21:31 Punkten Rang 13 einnehmen und damit bereits 10 Punkte Abstand zu Platz 16 aufweisen.

Die Rollen sind klar verteilt und führen wie immer zu speziellen Emotionen im Vorfeld und auf dem Spielfeld. Die vermehrte Berichterstattung in den Medien vermittelt Management, Trainer, Spielern und Fans eine Atmosphäre, die noch mehr Kribbeln und Gänsehaut verursacht als es die übrigen Spiele auch schon tun. Wir sind uns sicher, dass dies auch heute wieder der Fall sein wird und Sie Ihren Besuch bei FRISCH AUF! nicht bereuen werden. Gemeinsam mit knapp 5000 weiteren Besuchern. Das Hinspiel in Balingen endete mit 29:25 doch recht deutlich für Balingen und war ebenfalls gespickt mit Emotionen bis unters Hallendach. Wir dürfen uns demnach auf einen weiteren Handball-Leckerbissen freuen. Wir haben noch eine Rechnung offen.

Die HBW Balingen-Weilstetten hat sich in den vergangenen Spielzeiten in der DKB Handball-Bundesliga klasse etabliert. Es ist den Verantwortlichen gelungen, sich Jahr für Jahr ein kleines Stück weiterzuentwickeln und sich mittlerweile doch vergleichsweise frühzeitig innerhalb einer Spielzeit auf einem Nicht-Abstiegsrang zu stabilisieren. Ausgestattet mit einem relativ geringen Etat, der jedoch ebenfalls immer leicht erhöht werden konnte, und einer gesunden Mischung aus Eigengewachsenen und von extern verpflichteten Spielern gelingt es Brack vor allem in der heimischen Halle nicht nur ungefähr gleich starke Mannschaften zu bezwingen, sondern auch immer wieder für Überraschungen zu sorgen. Es ist gut, wenn sich Mannschaften aus dem Süden in der doch sehr „nordlastigen“ Bundesliga etablieren. Herzlich begrüßen möchte ich an dieser Stelle auch unsere beiden ehemaligen Spieler Kai Häfner und Fabian Gutbrod.

FRISCH AUF! hat in den vergangenen Wochen in die Spur zurückgefunden. Mit 9 Siegen in Folge hat die Mannschaft um Trainer Velimir Petkovic sowohl in der Bundesliga als auch im Europapokal das ein oder andere Ausruferzeichen gesetzt. Unter anderem der grandiose 33:29-Erfolg gegen den THW Kiel oder auch der Gruppensieg im EHF Cup haben Lust auf mehr gemacht. Zudem möchte ich an dieser Stelle besonders den 34:24-Auswärtscoup diesen Mittwoch in Lübbecke hervorheben, bei dem die Mannschaft gezeigt hat, dass sie in der Lage ist, auch Ausfälle zu kompensieren.

An dieser Stelle möchten wir ganz herzlich die Filstalwelle begrüßen, die als erstes lokales TV-Team in der aktuellen Saison gemeinsam mit FRISCH AUF! eine Bundesliga-Partie live produziert und ausstrahlt.

Auf Ihren Sitzen finden Sie heute das Formular für das Vorkaufsrecht aller Dauerkartenbesitzer für das Rückspiel im Europapokal-Viertelfinale gegen Maribor.

Ihnen allen wünschen wir ein hitziges, aber faires Württembergderby, verbunden mit einem FRISCH AUF!-Heimsieg.

Gerd Hofele
Geschäftsführer

Inhalt

AKTUELLE SPORT-INFOs

Bei FRISCH AUF! im Fokus: Der Sieg gegen den THW Kiel überraschte Alle	5
FRISCH AUF! international Im Viertelfinale kommt es zu den Duellen gegen Branik Maribor	7
FRISCH AUF!-News	9
FRISCH AUF!-Nachwuchscenter: News aus dem Nachwuchscenter von FRISCH AUF!	13
FRISCH AUF!-Nachwuchscenter (II) B-Jugend beendet erfolgreiche Saison mit einem Derbysieg	15
Tradition: Überblick über die frühe Göppinger Europapokal-Geschichte	17
FRISCH AUF! im Rückblick: Spiel in Lübbecke	19
Spieler und Torschützen von FRISCH AUF!	20

GEGNER UND SPIEL

Gästevorstellung: HBW Balingen-Weilstetten	23
Gästestory: Nikolas Katsigiannis	25
Splitter: HBW Balingen-Weilstetten	27
Aufstellungen und Schiedsrichter	28

FRISCH AUF!-GESPÜRT

Die 72 Stunden Aktion – Ein Wettlauf gegen die Zeit FRISCH AUF! unterstützt regionale Sozialaktion	33
Filstalwelle überträgt württembergisches Derby live	
FRISCH AUF! gegen Balingen im lokalen TV	35
Spielerportrait: Maximilian Schubert	36
Mit der DKB kostenfrei zum Heimspiel gegen MT Melsungen Ihre DKB-VISA-Card ist Ihre Eintrittskarte!	39
FRISCH AUF!-Partner und Freundeskreismitglieder	41
EWS Arena	44

LIGA UND STATISTIKEN

Liga-News	47
Statistiken	48
FRISCH AUF! at home	51
Ergebnismatrix, Spieltag und Tabelle	53



HÄRTEREI TECHNOTHERM

kompetent, innovativ,
zuverlässig, einfach gut

- Schutzgasbehandlungen
- Vakuumbehandlungen
- Nitrierbehandlungen
- Sandstrahlen
- Brünieren
- Dienstleistungen
- Induktionshärten
- Richtarbeiten

Härterei Technotherm GmbH & Co.KG

Zillenhardtstr. 31
73037 Göppingen – Eschenbach
www.haererei-technotherm.de

Der erste Eindruck: beeindruckend.

Freuen Sie sich auf die Premiere der neuen E-Klasse. In Bestform.

- Erleben Sie die elegante Sportlichkeit der neuen E-Klasse.
- In der Linie AVANTGARDE* erstmals mit Zentralstern verfügbar.
- Einfaches Parken und Rangieren dank 360°-Kamera*.
- Innovative Assistenzsysteme, die Sicherheit und Komfort vereinen.
- Attraktive Leasing- und Finanzierungsangebote.

Ab 13. April bei
Burger Schloz Automobile



Mercedes-Benz

Kraftstoffverbrauch innerorts/außerorts/kombiniert: 13,1–4,1/7,4–4,0/9,5–4,1 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 222–107 g/km; Effizienzklasse: E–A+. Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen. Das abgebildete Fahrzeug enthält Sonderausstattungen. *Optional.
Anbieter: Daimler AG, Mercedesstraße 137, 70327 Stuttgart

Kompetenz mit Stern
BURGER SCHLOZ
AUTOMOBILE

Autorisierter Mercedes-Benz Verkauf und Service

Schorndorf • GP/Uhingen • Backnang • Geislingen • Weinstadt-Endersbach • Murrhardt

73066 GP/Uhingen

Mercedesstraße 1–10 · Tel. (0 71 61) 2 05 – 0

73614 Schorndorf

Stuttgarter Straße 60 · Tel. (0 71 81) 40 08 – 0

www.burgerschloz.de



INTERSPORT[®] ***sport flöss***

Immer ein Erlebnis

FRISCH AUF!

G Ö P P I N G E N[®]

**Tickethotline:
07161/965 975 0**

Alles für den Fan!

bei ***sport flöss*** oder
www.frischauf-gp.de

 **INTERSPORT**[®]
sport flöss

Poststraße 1 · 73033 Göppingen
Telefon: 07161 / 96 53 50

Oberer Metzgerbach 6-8 · 73728 Esslingen
Telefon: 0711 / 53 06 99 - 0

Kartenvorverkauf: bei Sport Flöss & Frisch Auf! Geschäftsstelle

Die FRISCH AUF!-Mannschaft hat seit Mitte Februar, als sie in Gummersbach verlor, bis zum Europapokal-Sieg gegen den spanischen Vertreter aus Logrono, eine beachtliche Siegesserie hingelegt. Während einige Spiele dabei waren, die gegen Abstiegs-kandidaten gewonnen werden konnten und vor allem wegen der Deutlichkeit der Ergebnisse herauszuheben sind, konnte FRISCH AUF! aber auch einige sehr wertvolle Siege einfahren. Zu erwähnen sind in diesem Zusammenhang die tollen Leistungen in den beiden Spielen gegen Cimos Koper, die FRISCH AUF! im Europapokal auf die richtige Schiene führten. Der Gipfel war allerdings dann erst erreicht, als FRISCH AUF! Mitte vergangener Woche den THW Kiel mit 33:29 schlagen konnte. Dieses seltene Ereignis gab es für die Grün-Weißen letztmals 2004. Und dieses Mal war es sogar nicht einmal knapp, sondern der Spielverlauf und die Ergebnisentwicklung waren eindeutig, sodass der Heimsieg eigentlich nie in Gefahr geriet. Der THW Kiel war sicherlich müde, aber immerhin stand FRISCH AUF! inmitten eigener englischer Wochen parat, um die Chance wahrzunehmen.

Alle Besucher des Kielspiels waren sich hinterher einig, dass die dargebotene Leistung in dieser Qualität schon lange nicht mehr von FRISCH AUF! zu sehen war. Ausgehend von einer guten und konsequenten Vorbereitung auf die Rückrunde hat das FRISCH AUF!-Spiel aber einige Qualitäten dazugewonnen. So wird inzwischen in der Regel mit mehr Tempo gespielt, vor allem wenn es gilt, bei gewonnenen Bällen aus der Abwehr heraus in den Angriff umzuschalten. Daraus resultieren insgesamt höhere Ergebnisse. Die Abwehr hat sich gegenüber der Hinrunde deutlich gesteigert und selbstverständlich trägt das neue Torwartgespann Prost/Rutschmann durch gute Leistungen zum Aufschwung erheblich bei.

Nach dem sensationellen Sieg gegen den THW Kiel war das Umschalten auf das entscheidende Gruppen-Endspiel im EHF-Cup natürlich schwierig. Und dies vor allem deshalb, weil die Kräfte bei den FRISCH AUF!-Spielern in der fünften englischen Woche seit Anfang Februar spürbar angegriffen waren. Doch erneut konnten sich die FRISCH AUF!-Spieler konzentrieren und brachten einen 32:31-Heimsieg gegen



Naturhouse La Rioja ins Ziel, der die Qualifikation für das Viertelfinale bedeutet. Zum Abschluss der anstrengendsten Spielphase seit Jahren stehen noch die beiden Ligaspiele in Lübbecke (vergangenen Mittwoch; nach Redaktionsschluss dieses Artikels) und heute gegen Balingen auf dem Programm. Da nicht alle Spieler verletzungs-frei durch das Europapokal-Spiel gekommen sind, wird sich zeigen müssen, wie die FRISCH AUF!-Mannschaft den weiteren Ausfall von Spielern verkraften kann. Immerhin steht Linkshänder Felix Lobe-

dank vor seinem Comeback nach siebenwöchiger Verletzungspause.

Nach dem heutigen Spiel steht zunächst eine Nationalmannschaftswoche auf dem Programm. Danach geht es für FRISCH AUF! im Wochenrhythmus weiter, sodass man sich auf die dann anstehenden Bundesligaspiele und die beiden Viertelfinalpartien im EHF-Cup intensiver vorbereiten kann. Zudem sollten die angeschlagenen Spieler bis dahin im Kader zurück sein.

Vom Sitzen verstehen wir mehr

interstuhl



Die besten Plätze sind grün

Silver Bürodrehstühle finden Sie in der VIP-Lounge des Frisch Auf Göppingen oder bei einem unserer Fachhandelspartner:

Interstuhl Büromöbel GmbH & Co. KG
Brühlstraße 21
D 72469 Meßstetten-Tieringen

www.interstuhl.de
www.silver-chair.net.de

RIEGER
BÜROSYSTEME

Gustav-Rapp-Weg 23
73037 Göppingen
Tel.: 0 71 61 / 81 83 83
www.rieger-buerosysteme.de

SCHROEDER
Büro „Objekt“

Tobelstraße 6
73079 Süssen
Tel.: 0 71 62 / 93 38 30
www.schroeder.de



DIE EMAG WELTWEIT UND ICH BIN DABEI

Sie wachsen über sich hinaus! Arbeiten mit internationalen Kunden, Managen anspruchsvoller Projekte mit Kreativität und Verantwortung – hier sind Sie genau richtig!

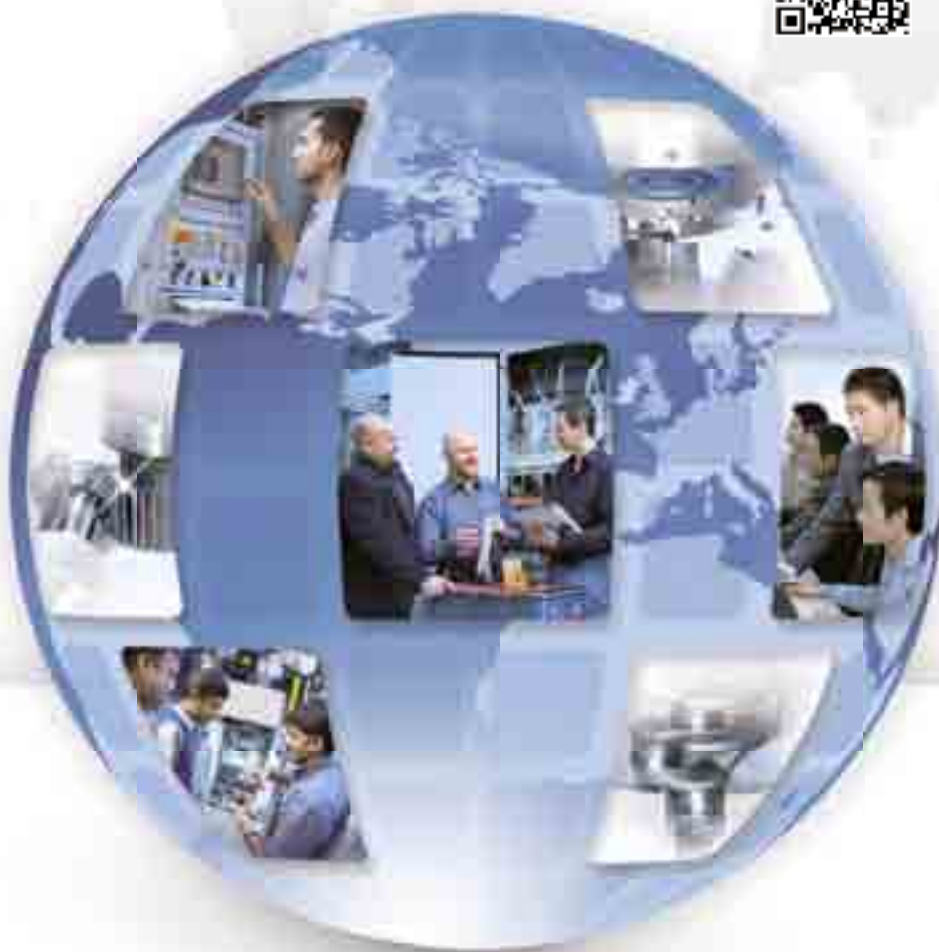
EMAG liefert Maschinen und Fertigungssysteme an Kunden weltweit und bietet mit seinen Niederlassungen und Marktunternehmen spannende und anspruchsvolle Jobs, in denen Sie sich voll einbringen und entwickeln können.

Alles über die Möglichkeiten bei EMAG finden Sie unter: www.emag.com/karriere

SEBASTIAN GÖPFERT

„Nach meiner Ausbildung will ich ins Ausland. EMAG gibt mir die Chance, eine Fertigung für Werkzeugmaschinen in China mit aufzubauen.“

Mehr Infos unter www.facebook.de/EMAGKarriere



Im Viertelfinale kommt es zu den Duellen gegen Branik Maribor

Bei der Auslosung der Viertelfinalpartien im EHF-Cup zog die Losfee die Paarung RK Maribor Branik gegen FRISCH AUF! Göppingen. Dieses interessante Duell ergab sich als zweites von drei zu losenden Spielen, sodass zu diesem Zeitpunkt noch ein Gruppenzweiter gegen einen gesetzten Gruppenersten gelost wurde und damit das Heimrecht von FRISCH AUF! automatisch auf das Rückspiel fällt. Da zuvor als erste Partie die innerdänische Paarung Kolding – Holstebro zustande kam, blieben am Ende die Lose der Rhein-Neckar Löwen und des SC Magdeburg übrig. Hier ging das erste Heimrecht per Los an den SC Magdeburg.

RK Maribor Branik hatte sich in der Gruppenphase gegen die Mannschaften von Wisla Plock (Polen) und Elverum HB (Norwegen) durchgesetzt und war zusammen mit dem dänischen Vertreter aus Holstebro in das Viertelfinale eingezogen. Zu diesem Erfolg hat beigetragen, dass Branik

alle seine Heimspiele dieser Gruppe sicher gewann und einen entscheidenden Auswärtspunkt in Holstebro ergattern konnte. Vor der Gruppenphase hatte Maribor alle drei vorangegangenen Runden zu spielen und setzte sich dabei gegen Dudelange (Luxemburg), Kopavogur (Island) und Siscia (Kroatien) jeweils sicher durch. In der slowenischen Liga rangiert Branik derzeit auf dem vierten Platz und damit Kopf an Kopf mit Cimos Koper.

FRISCH AUF!-Trainer Velimir Petkovic zeigte sich mit der Auslosung zufrieden, warnte aber sogleich vor dem spielstarken kommenden Gegner: „Ich kenne die Mannschaft von Branik Maribor gut, zumal ich sie erst kürzlich im Videostudium zur Vorbereitung auf unsere Gruppenspiele gegen Koper gesehen habe. Maribor spielt einen schnellen und beweglichen Handball, ähnlich dem der slowenischen Nationalmannschaft bei der WM. Das gibt zwei interessante Spiele und eine schwere Aufgabe für uns.“



Die Viertelfinalspiele sind im Rahmenplan für die Wochenenden 20./21.04.13 und 27./28.04.13 vorgesehen. FRISCH AUF! informiert umgehend, wenn sich zu den Terminen etwas Neues ergibt bzw. wenn darüber hinaus Vorverkaufs-Infos vorliegen. Möglicherweise gelingt dies bereits zwischen dem Redaktions-

schluss dieses Artikels (Di., 26.03.) und der heutigen Bundesliga-Partie in der EWS Arena. Beachten Sie also die Informationen des Hallensprechers bzw. auf den Medienwänden.

Ansonsten informieren Sie sich bitte in der Presse und über die FRISCH AUF!-Homepage.

IHR SPEIDEL SERVICETEAM!

Topleistung für Technikfans: Erleben Sie Hightech in bester Markenqualität und Servicevielfalt erster Klasse – von der individuellen Beratung und Planung bis zur Profireparatur in eigener Meisterwerkstatt!



EURONICS

SPEIDEL

**TOP
LEISTUNG**

73033 Göppingen | Pfarrstraße 21 | T 07161 678-124 | F 07161 678-106 | www.speidel.de

Wir sind für Sie da: **MO – FR 9.00 – 19.00 Uhr | SA 9.00 – 16.00 Uhr**



Seiner Zeit voraus. Seit 1963.

Seien auch Sie Ihrer Zeit voraus:

Feiern Sie 50 Jahre 911 im Porsche Zentrum Göppingen.



PORSCHE

Porsche Zentrum Göppingen

Hahn Sportwagen Göppingen GmbH
Holzheimer Straße 1 · 73037 Göppingen
Tel.: +49 (0) 71 61 / 9 78 28 - 90
www.porsche-goeppingen.de

Kraftstoffverbrauch (in l/100 km): innerorts 14,4–11,2 · außerorts 7,6–6,5 · kombiniert 10,0–8,2; CO₂-Emissionen: 236–194 g/km

brandaktuell



VW Golf
159,- €
monatl. Leasingrate

**VW Golf 1.2 TSI BlueMotion Technologie,
63 kW (85 PS), 5-Gang, 2-türig**

Kraftstoffverbrauch l/100 km innerorts 5,9 / außerorts 4,2 /
kombiniert 4,9 / CO₂-Emissionen kombiniert 113 g/km

Klimaanlage, elektrische Fensterheber, elektronische Parkbremse inkl. Auto-Hold-Funktion, Außenspiegel elektrisch einstell- und beheizbar, Zentralverriegelung mit Funkfernbedienung, Tagfahrlicht, Einstiegshilfe „Easy Entry“, Start-Stopp-System, Multifunktionsanzeige, ABS, ESP, Fahrer- und Beifahrer-airbag inkl. Knieairbag, Kopfairbagsystem inkl. Seitenairbags vorn u. v. m.

Leasingangebot: Leasingrate monatl. 159,- €, Sonderzahlung: 0,- €, inkl. Erlebnisabholung Wolfsburg, jährliche Fahrleistung: 10.000 km, Vertragslaufzeit: 48 Monate

Abbildung zeigt Sonderausstattung gegen Mehrpreis.



Audi A3 Sportback
199,- €
monatl. Leasingrate

**Audi A3 Sportback Attraction 1.4 TFSI,
90 kW (122 PS), 6-Gang**

Kraftstoffverbrauch l/100 km innerorts 6,6 / außerorts 4,6 /
kombiniert 5,3 / CO₂-Emissionen kombiniert 123 g/km

Klimaanlage, Audi Radio, elektrische Fensterheber, Start-Stopp-System, Dynamikfahrwerk, Leuchtweitenregulierung, ESP, Seitenairbags vorn mit Kopfairbag, Tagfahrlicht, elektronische Wegfahrsperre, Zentralverriegelung mit Funkfernbedienung u.v.m.

Leasingangebot: Leasingrate monatl. 199,- €, Sonderzahlung: 2.990,- €, inkl. Überführungskosten, jährliche Fahrleistung: 10.000 km, Vertragslaufzeit: 36 Monate

Abbildung zeigt Sonderausstattung gegen Mehrpreis.



**Hahn
Automobile**

Ihr Volkswagen Partner · Holzheimer Straße 1 · 73037 Göppingen · Tel. 07161 97828-0
Ihr Audi Partner · Heilbronner Straße 2 · 73037 Göppingen · Tel. 07161 96252-0

www.hahn-automobile.de

Beim Europapokalspiel gegen Naturhouse La Rioja war unser ehemaliger Spieler Marc Amargant zu Gast. Marc spielte nach seiner Zeit bei FRISCH AUF! (vor 10 Jahren) noch einige Jahre in seiner spanischen Heimat, darunter auch eine Zeit lang in

Logrono. Und so bot sich ein Besuch an, zumal Marc in Göppingen noch viele Freunde hat, zu denen der Kontakt nicht nachgelassen hat. Hallensprecher Karlheinz Beck fand in Marc zudem sofort einen perfekten Übersetzer für die Pressekonferenz.



Mit Volker Michel traf Marc Amargant zufällig sogar einen ehemaligen Mannschaftskameraden, denn auch Volker besuchte seinen Ex-Klub FRISCH AUF! am vergangenen Samstag. Volker Michel nutzte den Göppingen-Aufenthalt zudem zu einem Treffen mit FRISCH AUF!-Geschäftsführer Gerd Hofele, bei dem es um Marketing- und Management-Fragen ging.

Eine erneute Einladung zur B-Nationalmannschaft erhielten Tim Kneule und Daniel Fontaine. Beide sind also in der ersten Aprilwoche ebenfalls in Sachen internationaler Handball unterwegs. Zunächst trifft sich B-Nationalcoach Markus Baur Mitte nächster Woche in Frankfurt mit seinen Spielern, um dann am Wochenende bei einem Turnier in Polen teilzunehmen.

Ebenfalls zu den verschiedenen Nationalmannschaften eingeladen sind Pavel Horak, Zarko Markovic, Primož Prost und Michael Haas. Die erste Aprilwoche ist für die meisten Länderververtretungen mit zwei Spielen im Rahmen der EM-Qualifikation verplant.

Der nach Hamm ausgeliehene FRISCH AUF!-Torwart Tomas Mrkva hat sich leider verletzt und muss sechs Wochen ausset-

zen. Eine Sehnenverletzung in der Hand musste operiert werden. Trotz des Malheurs ließ es sich der Tscheche aber nicht nehmen, FRISCH AUF! beim Auswärtsspiel in Essen zu besuchen und zu unterstützen.

Der Tippspiel-Sonderpreis heute:

Einen
**70 Euro
Gutschein**

gestiftet vom
TRESOR

zur Einlösung in der
**Speisegaststätte
Miljöh am Butzbach**
Schafhofstr. 8 | 73095 Albershausen





Die TOP-Adresse in Sachen
Natursteine
für Ihren Garten

**Kies, Sand, Schotter,
Humus, Mulch ...**

Containerdienst

Entsorgung von:
**Baustellenabfälle
Bauschutt
Erdaushub ...**



Baustoffe Transporte Containerdienst
Im Dugendorf 41 · 73084 Salach · Tel. 07162/7007



Mitglied im Bundesverband
für Zeitarbeit e.V., Bonn



www.sc-zeitarbeit.de

Immer am Ball und vorn dabei!

Ihr Personaldienstleister für:

gewerbliche, kaufmännische und technische Hilfs- und Fachkräfte
in Industrie, Handwerk und Dienstleistung.

Nutzen Sie unsere Kompetenz in den Bereichen:

- Arbeitnehmerüberlassung • Arbeitsvermittlung • Personalberatung
- Outplacement • Outsourcing • On-Site Management

Service.Center Unternehmen für Personaldienstleistungen GmbH
73033 Göppingen · Schützenstraße 14 · Fon 07161 60699-0 · Fax 60699-20
73728 Esslingen/N. · Ritterstraße 1 · Fon 0711 310590-30 · Fax 310590-40
73525 Schwäbisch Gmünd · Kalter Markt 41 · Fon 07171 4959150 · Fax 4959152
info@sc-zeitarbeit.de · www.sc-zeitarbeit.de

suedfluegel.com

Sparkassen-Finanzgruppe

**Vereinsförderung:
Kreissparkasse Göppingen.
Gut. Für Ihren Verein.**

**125.000 € Preisgeld für die Vereine
+ 10.000 € für Kunden
135.000 € Gesamtsumme**
Nur bis zum 30. April 2013.



**Kreissparkasse
Göppingen**
www.ksk-gp.de

Holen Sie „Gut.Punkte.“ für Ihren Verein. Einfach bei der Kreissparkasse beraten lassen oder ein Produkt abschließen und „Gut.Punkte.“ sammeln. Insgesamt 100.000 „Gut.Punkte.“ gibt es zu holen, das sind 100.000 Euro für die Vereinsarbeit. Daneben verlosen wir 50 x 500 €

für die Vereine und 50 x 200 € für die teilnehmenden Kunden. Weitere Informationen bei allen Filialen und unter www.ksk-gp.de. Aus Verantwortung für die Gesellschaft und die Menschen, die hier leben und arbeiten.
Kreissparkasse. Gut. Für die Region.



Jürgen Weber
Photodesign
[Hochzeit und Eventfotografie]



INFO ZUM



BUS-SHUTTLE

Der Bus-Shuttle vom Berufsschulzentrum in der Oede (B10) zur EWS Arena verkehrt bei allen Bundesliga-Heimspielen von FRISCH AUF!.

Die erste Abfahrt in der Oede erfolgt immer 75 Minuten vor Spielbeginn, die letzte Hinfahrt erfolgt eine Viertelstunde vor Anpfiff.

Bei 20.15 Uhr-Spielen wäre dies 19.00 Uhr bzw. 20.00 Uhr.

Die Rückfahrten erfolgen von 30 bis 90 Minuten nach Spielende (22.00 Uhr bis 23.00 Uhr).

FRISCH AUF! hat inzwischen den Vorverkauf für Spiele der Rückrunde eröffnet. Dabei können sowohl Rückrunden-Dauerkarten als auch Eintrittskarten für Einzelspiele erworben werden. Neben dem Erwerb von Eintrittskarten steht Ihnen die FRISCH AUF!-Geschäftsstelle bei allen Fragen rund um den Bundesliga-Handball sowie für den Kauf von Fanartikeln zur Verfügung.

FRISCH AUF! Göppingen Management & Marketing GmbH

Geschäftsstelle

Leonhard-Weiss-Straße 40 · 73037 Göppingen · Telefon: 0 71 61/96 59 75-0

Telefax: 0 71 61/96 59 75-75 · e-mail: service@frischauf-gp.de;

www.frischauf-gp.de · Facebook online: www.facebook.com/frischaufgp

Öffnungszeiten Geschäftsstelle:

Montag bis Freitag von 9:00 Uhr bis 12:30 Uhr

Donnerstag Nachmittags von 16:00 Uhr bis 19:00 Uhr

Nächste Heimspiele:

Mi., 01.05.13, 19.00 Uhr: FRISCH AUF! – MT Melsungen

Sa./So. 27./28.04.13: Viertelfinal-Heimspiel im EHF-Cup (Termin-Info folgt)

Sa., 18.05.13, 20.15 Uhr: FRISCH AUF! – TV Großwallstadt

Eintrittskarten auf der FRISCH AUF!-Geschäftsstelle, im Internet unter www.eventim.de oder in allen CTS Eventim-Vorverkaufsstellen.

AKTUELL IM FANSHOP

NEU

FRISCH AUF! Plüschbär „Fetz“
13,50 EUR



Endlich ist er wieder da! Unser kleiner FRISCH AUF! Teddybär „Fetz“.

Fetz ist ca. 30cm groß, hat hellbraunes Fell und trägt - wie soll es anders sein - ein FRISCH AUF!-Shirt.

Hol Dir jetzt den kleinen Fetz nach Hause.

Sicherlich macht er auch im Osternest eine gute Figur!

KISTLER
messung · analyse · kontrolle

PETER autohaus VOGEL
GmbH

LEONHARD WEISS
BAUUNTERNEHMUNG

ALLGAIER

AOK
Die Gesundheitskasse

Barbarossa
Strom

EMAG

FRISCH AUF!
GÖPPINGEN®

INTERSPORT

EMAG

SPEIDEL

Kreissparkasse
Göppingen

SV Sparkassen
Versicherung

Wir sind für das
FRISCH AUF!
Nachwuchszentrum
am Ball!

Pro geworfenes Bundesligator unserer Profimannschaft in der Saison 2012/2013 sponsern wir 5 € für eine professionelle Handballausbildung bei FRISCH AUF!

Sie haben ebenfalls Interesse dieses Projekt zu unterstützen? Mit Ihrem Firmenlogo können Sie an einer der freien Stellen erscheinen!

Bitte melden Sie sich bei Peter Kühnle, 071 61/96 59 75 30 oder peter.kuehnle@frischauf-gp.de



Nach der Niederlage bei der SG Kronau/Östringen hat das U19-Team des Nachwuchscenters von FRISCH AUF! Göppingen in der Jugend-Bundesliga wieder gepunktet. Mit 35:27 (16:13) wurde am vergangenen Sonntag die SG Köndringen/Teningen besiegt und damit vorzeitig der dritte Tabellenplatz gesichert. Die Mannschaft von Gerd Römer wahrte sich damit die Chance auf das Viertelfinale um die Deutsche Meisterschaft, muss aber weiterhin auf Ausrutscher der beiden erstplatzierten Teams hoffen.

Bei den noch ausstehenden drei Spielen muss Gerd Römer allerdings weiterhin auf Robin Brandner, Felix Kohnle und Kim Schmid verzichten. Kreisläufer Schmid hatte sich Anfang März im Spiel gegen den HC Erlangen verletzt, steht jetzt aber trotzdem im Blickpunkt. Vor seiner Verletzung zum



Schluss der Partie konnte Schmid zwei ganz besondere Treffer auf seinem Konto verbuchen. Beide Tore gibt es in einem Video auf der Homepage des Nachwuchscenters unter www.frischauf-nc.de zu bewundern.

Für das neu geschaffene „Tor des Monats“ hat die DKB Handball-Bundesliga

nun ein Tor von Kim Schmid für die Wahl im Monat März nominiert. Die Nominierungen umfassen grundsätzlich alle Ligen in Deutschland, der Schwerpunkt liegt naturgemäß in den oberen Profiligen. Einen Monat lang wird gesammelt, bevor dann zu Beginn des neuen Monats abgestimmt werden kann.

Mit der Aufnahme des Treffers von Kim Schmid in die Liste der Nominierten hat die DKB Handball-Bundesliga erstmals in der noch jungen Geschichte des „Tor des Monats“ einen Treffer aus dem Jugend-Bereich ausgewählt. Einmal mehr ein Beweis für die hohe Qualität, die in der vorletztes Jahr geschaffenen Jugend-Bundesliga geboten wird. Die Nominierung ist aber eine ganz besondere Auszeichnung für FRISCH

AUF! Göppingen und den Torschützen Kim Schmid. Nach dem Zuspiel von Michael Kartmann nimmt er den Ball am Kreis unter Bedrängnis an, dreht sich einmal um die Achse und trifft mit einem Rückhandwurf.

Ab dem 2. April kann nun auf der Facebook-Seite der DKB Handball-Bundesliga abgestimmt werden. Dabei muss sich Kim Schmid der harten Konkurrenz aus der ersten und zweiten Liga wehren und ist auf jede Stimme angewiesen. Kim Schmid, das U19-Team und FRISCH AUF! Göppingen hoffen auf möglichst viele Stimmen aus dem Göppinger Fanlager.

www.facebook.de/dkb.handball-bundesliga und www.frischauf-nc.de



Sparkassen-Finanzgruppe

Ein gutes Gefühl in allen Lebenslagen: Der SV PrivatSchutz ist Ihr persönlicher Sicherheitsplan.

Ihr Partner für Sicherheit und Vorsorge in allen Lebenslagen.

Sie finden uns in nahezu jeder Gemeinde in unseren SV Geschäftsstellen und bei unseren Partnern in allen Sparkassen.

SV Sparkassen Versicherung

BASE **PROTECT** PERFORM RECOVER

WUSSTEST DU SCHON, ...

„dass Kieselsäure
Sehnen, Bänder und
Gelenke stärkt?“



ultraPROTECT
Ackerschachtelhalm hat
eine 95% resorbierbare
Form der Kieselsäure

ultraSPORTS

BASE **PROTECT** PERFORM RECOVER

Übrigens:

Wir sind die,
die keine Trainerpauschalen verlangen.

Und bieten trotzdem das volle Programm.

Wir sind die
mit den transparenten Preisen.

Steht alles im Internet: www.azzurro.de

WIR SIND KONSEQUENT FAIR.

<http://konsequentfair.azzurro.de>

azzurro
GESUND IN FORM

Goethestr. 11 | 73035 Faurndau
www.azzurro.de

07161 . 9 11 22 33

Uli Götz
Inhaberin

B-Jugend beendet erfolgreiche Saison mit einem Derbysieg



Ihr letztes Saisonspiel in der Baden-Württemberg-Oberliga konnte das U17-Team mit einem 32:23 (11:13)-Sieg über den TV Bittenfeld beenden. Zunächst verpasste die Mannschaft den Start in das Spiel und geriet gegen die engagiert auftretenden Bittenfelder mit 1:6 in Rückstand. Bereits früh nahm Trainer Pascal Morgant seine Auszeit und ordnete sein Team neu.

Nachdem sich Moritz Lächler donnersdays im Training verletzt hatte, fehlte ein weiterer Führungsspieler und es musste auf mehreren Positionen variiert werden. Die Mannschaft zeigte Biss und wollte unbedingt die Saison mit einem Sieg beenden. Beim 5:8 war der Anschluss wieder geschafft, zur Pause stand es 11:13.

Im zweiten Durchgang konnten die Göppinger ihren breiteren Kader ausspielen und zeigten einmal mehr, dass sie konditionell den meisten Gegnern überlegen

sind. Beim 15:15 gelang der Ausgleich und beim 20:19 die erste Führung. In der Schlussphase hatten dann die Gäste nichts mehr entgegen zu setzen, am Ende stand es 32:23. In ihrer ersten BWOL-Saison schlossen die Göppinger unter Trainer Pascal Morgant damit als guter Fünfter ab. Die sportliche Entwicklung in dieser Altersstufe ist also mehr als erfreulich. Für einen Teil der Mannschaft war diese Saison also eine gute Vorbereitung auf ihren Einsatz in der Jugend-Bundesliga in der kommenden Saison. Die jüngeren Spieler des Jahrgangs verbleiben in der B-Jugend und stehen vor einer weiteren Saison in der BWOL, sofern die geplante Qualifikation erneut gelingt.

Aufstellung:

Yanik Braun, Christoph Buchele;
Felix Däumling 9, Jonas Waldenmaier 4,
Dominik Werbitzky 4, Frank Mais 3,
Jannis Savvaidis 3, Jonas Leinss 3,
Tobias Gehrke 3/1, Marc Godon 2,
Jan-Niclas Vogl 1, Philipp Perkuhn,
Valerian Weiß, Manuel Haas

Vorbereitungsturnier der C-Jugend

Nach dem Rundenende am vergangenen Wochenende ist das U15-Team bereits in die Vorbereitung zur neuen Spielzeit gestartet. Bereits in vier Wochen steht das erste Qualifikationsturnier für die Württemberg-Oberliga an. Das Turnier am Sonntag in Aalen war der erste Prüfstein, es folgen zwei intensive Trainingswochen in den Osterferien, bevor in drei Wochen ein weiteres Vorbereitungsturnier in Bittenfeld den letzten Schliff für die Qualifikation geben soll.

Das Turnier in Aalen lief für die Mannschaft von Trainer Gerold Gottschling hervorragend. Insgesamt vier Spiele über 2 x 15 Minuten standen auf dem Plan, damit entsprach die Belastung auch dem Qualifikationsturnier mit drei Spielen über die volle Jugendspielzeit. In den

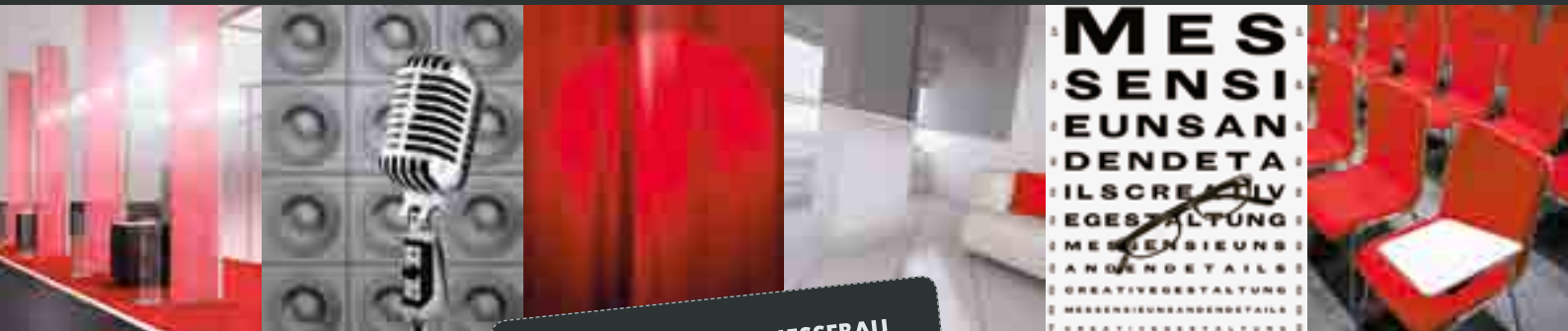
Duellen gegen die Mannschaften aus Oberkochen und Gingen/Brenz wurde zwei Mal deutlich gewonnen, gegen beide Teams wird es auch in der Qualifikation gehen. Auch die beiden weiteren Partien wurden deutlich gewonnen.

Dabei präsentierte sich vor allem die Offensive in erstaunlicher Frühform, neben Luis Gottschling aus der bisherigen D-Jugend wusste auch Neuzugang Felix Weißer zu überzeugen. Abstimmungsbedarf gab es noch in der Defensive, hier wird der Trainingsschwerpunkt in den Osterferien liegen. Eine herausragende Leistung zeigte dafür auch Torhüter Moritz Vogt. Der gesamten Mannschaft kam insbesondere das intensive Athletiktraining bei Harry Siebert zugute, in allen vier Partien konnte sie über die gesamte Spielzeit das Tempo hoch halten.



Spitzenleistung trifft Spitzensport.

Ihr FRISCH AUF! Partner für Werbe- und Veranstaltungstechnik



INTERNATIONALER MESSEBAU
BÜHNEN- UND KULISSENBAU
PRÄSENTATIONSSYSTEME
RAUMKONZEPTE
BESCHRIFTUNGSTECHNIK
MIETMÖBEL

CREATIVE GESTALTUNG

ALEXANDER KIRCHGESSNER

Heininger Straße 70
D-73037 Göppingen

Telefon +49(0)7161-60689-0
Telefax +49(0)7161-60689-20

info@creative-gestaltung.de
www.creative-gestaltung.de

Messen Sie uns an den Details.

OPO am 13. & 14. April 2013

VIER auf einen Streich!



Erleben Sie Leidenschaft pur!
Gehen Sie auf Spritztour mit einem der
vier **NEUEN**:

- **Clio Grandtour**
- **Renault Scenic**
- **Space Star** von Mitsubishi
- **Dacia Dokker**

Sie haben die Wahl –
Diesmal ist für alle was dabei!

Autohaus Peter Vogel GmbH
Schulstraße 117
73066 Uhingen
Tel.: 07161 - 38 99 99-0

WIR FREUEN UNS AUF SIE

Überblick über die frühe Göppinger Europapokal-Geschichte



Nachdem FRISCH AUF! erneut in das Viertelfinale des EHF-

Cups eingezogen ist, übrigens schon zum vierten Mal in Folge, ist es einmal an der Zeit, die frühere Europapokal-Geschichte von Frisch Auf Göppingen zu beleuchten. Die weitläufig bekannten Informationen ranken sich nämlich immer nur um die Jahre 1960 und 1962, in denen Frisch Auf jeweils den Europapokalsieg der Landesmeister erringen konnte. Der 1956 eingeführte Europapokal wurde bis Mitte der Siebziger Jahre als einziger Wettbewerb im europäischen Handball durchgeführt. Erst dann kam der Pokalsieger-Wettbewerb dazu und Anfang der 80er Jahre schließlich der EHF-Cup (zunächst allerdings als IHF-Cup). Frisch Auf konnte sich insgesamt sieben Mal für diesen Europapokal der Landesmeister qualifizieren und die letzte Teilnahme, die eine Folge des letztmaligen Gewinns der Deutschen

Meisterschaft 1972 war, datiert aus der Saison 1972/73.

Begonnen hat die Europapokal-Historie von Frisch Auf 1958/59. In dieser EC-Saison marschierte Frisch Auf mit 3 Heimsiegen gegen Hengelo (NED), St. Gallen (SUI) und Dinamo Bukarest (ROM) ins Finale und unterlag dort Redbergslid Göteborg (SWE) in Paris mit 13:18. Schon in der Saison 1959/60 gelang der erste Triumph, nachdem man Helsinki (FIN), Aalsmeer (NED) und erneut Bukarest überwunden hatte. Dieses Mal gewann Frisch Auf in Paris gegen Aarhus (DEN) 18:13. Übrigens wurden die Runden in diesen ersten Jahren nicht in Hin- und Rückspiel ausgetragen, sondern nur in einem Spiel. Zudem wurde in Jahren einer WM kein Europapokal ausgetragen bzw. vergeben (1958, 1961, 1964, 1969). Nach dem Pausenjahr 1961 war es 1962 erneut Frisch Auf,

das im Finale Partizan Belgrad (YUG) mit 13:11 besiegen konnte. Gegner in den vorhergegangenen Runden waren die Mannschaften aus Flemalle (BEL), Joinville (FRA) und Dukla Prag (CZE).

Nicht mehr so parat haben viele Frisch Auf-Fans aber die dann folgenden Europapokal-Teilnahmen. In der Saison 1962/63 marschierte Frisch Auf mit Siegen gegen Flemalle und Atletico Madrid ins Halbfinale unterlag dort aber Dukla Prag deutlich. Inzwischen wurden die Partien in Hin- und Rückspiel ausgetragen. In der Saison 1965/66 kam das Aus, erneut gegen Dukla Prag, schon in der 2. Runde. In der Saison 1970/71 gelang in der ersten Runde das Weiterkommen über Gdansk (POL), in der 2. Runde war aber im innerdeutschen Duell gegen Gummersbach Endstation, denn der VfL gewann zu Hause klar und konnte auch im Schwabenland mit 13:12 siegen.

Die letztmalige Teilnahme am Europapokal der Landesmeister datiert aus der Saison 1972/73. Zunächst gab es klare Siege gegen Verona (ITA) und Basel (SUI). Und auch im Viertelfinale reiste man frohen Mutes zum Viertelfinal-Rückspiel ins schwedische Stockholm, nachdem man das Hinspiel zu Hause gegen Hellas Stockholm mit 19:13 klar gewonnen hatte. Allerdings rechnete man dabei nicht mit Schiedsrichtern aus der damaligen DDR, die mit einer Siebenmeterflut für das schwedische Team dafür sorgten, dass Frisch Auf 13:21 verlor und damit überraschend aus dem Wettbewerb ausscheiden musste. In den Folgejahren gelang keine weitere Qualifikation mehr für europäische Wettbewerbe, auch wenn Frisch Auf Anfang der achtziger Jahren zweimal knapp dran war an einer Teilnahme am IHF-Cup.

FREUDE AM BAUEN ERLEBEN

MIT IHREM STARKEN PARTNER IN EUROPA

LEONHARD WEISS ist der „Komplett-Baumeister“ für praktisch alle Bauleistungen. Ob im Ingenieur- und Schlüsselfertigbau, ob im Gleisinfrastrukturbau oder im Straßen- und Netzbau: Jede unserer Baustellen ist ein Unikat und stellt eigene logistische Anforderungen. Mit unserem flächendeckenden Netzwerk zur Gewinnung und Veredelung von Rohstoffen, sichern wir die effiziente und unabhängige Versorgung unserer Baustellen.

Über 3.100 qualifizierte Mitarbeiter, ausgestattet mit neuester, innovativer Maschinen- und Fahrzeugtechnik, entwickeln spezifische, wirtschaftliche und schnellst-mögliche Lösungen. Für alle Gewerke stehen eingespielte Teams bereit. Termintreue, Werterhalt, Partnerschaft und integrierte Gesamtlösungen sind unsere Maximen - und das seit dem Jahr 1900.



LEONHARD WEISS
BAUUNTERNEHMUNG

IHR KONTAKT ZUM DIALOG

LEONHARD WEISS GmbH & Co. KG - BAUUNTERNEHMUNG

Leonhard-Weiss-Straße 22
73037 Göppingen - Germany
P +49 7161 602-0
F +49 7161 602-1224

Leonhard-Weiss-Straße 2-3
74589 Satteldorf - Germany
P +49 7951 33-0
F +49 7951 33-2340

bau-de@leonhard-weiss.com - www.leonhard-weiss.de



EINFACH.GUT.GEBAUT





**„Genauso
modern wie ich“**

1,25%
auf Guthaben
über 2.500 Euro*

Kostenloses Girokonto

VR-GiroOnline

- **Keine Kontoführungsgebühren**
- **Kein monatlicher Mindesteingang erforderlich**
- **Günstige Sollzinsen: 7,95 % p.a.**
- **Modernes Online-Banking**

... wie eine Direktbank – nur besser im Service!

Mehr Infos unter www.volksbank-goeppingen.de

* Zins auf Guthaben von 2.500 bis 100.000 Euro
(auf den 2.500 Euro übersteigenden Betrag, bis 100.000 Euro)
Stand 01.01.2013

**Volksbank
Göppingen eG**



BENZ AG

Partner für Vermögen



Frank Benz, Vermögensverwalter und Börsenexperte u. a. für N24

**Sogenannte Experten gibt's viele.
Erfahrung und Know-how haben nur wenige.**

Frank Benz, Vorstand der BENZ AG, ist einer der wenigen.

„Wir verzichten darauf, in das zu investieren, was Banken sich ausgedacht haben – keine konstruierten Anlageprodukte, dafür kluge Investitionen in Unternehmen, die Kontinuität bieten.“

Überzeugen Sie sich selbst!
Aktuelle Interviews auf
www.benz-ag.eu

BENZ AG - Partner für Vermögen | Löffelstr. 40 | 70597 Stuttgart
Telefon 0711.7228637-0 | info@benz-ag.eu | www.benz-ag.eu

Nachdem FRISCH AUF! bereits ohne die kranken bzw. verletzten Spieler Horak, Markovic und Oprea angereist war, konnte auch Momir Rnic nicht auflaufen, denn eine leichte Zerrung in der Rückenmuskulatur bedeutete ein zu großes Risiko, dass die Verletzung bei weiterer Belastung ganz aufbricht. So war FRISCH AUF! nur mit 10 Bundesligaprofis am Start, die aber von den beiden A-Jugendlichen Jona Schoch und Chris Zöller ergänzt wurden. Allerdings war auch der TuS N-Lübbecke ersatzgeschwächt ins Rennen gegangen, wenn auch nicht in der Art und Weise wie FRISCH AUF!. Die Grün-Weißen begannen konzentriert, stellten eine starke Abwehr und spielten im Angriff taktisch clever. Trainer Velimir Petkovic hatte mit drei Rechtshändern im Rückraum aufgestellt, wobei Tim Kneule die rechte Rückraumposition übernahm. Schnell war eine 6:1-Führung herausgespielt und spätestens jetzt fand jeder FRISCH AUF!-Spieler den Glauben, dass heute Abend in Lübbecke etwas gehen könnte. Im Angriff wurde solange der Ball schnell gemacht, bis eine Lücke da war. Gegen Ende der ersten Halbzeit kam Lübbecke etwas auf, weil nun Schöngarth aus dem rechten Rückraum traf. FRISCH AUF! konnte aber eine Drei-Tore-Führung von 15:12 in die Kabine bringen.

Wer jetzt dachte, dass FRISCH AUF! einbrechen könnte, sah sich getäuscht. Nach der Halbzeit stellte die Mannschaft um Kapitän Michael Haaß schnell wieder eine Fünf-Tore-Führung her. Längst hatte Bojan Beljanski in der Abwehr eine wichtige Rolle übernommen:

Er ersetzte reihum die Spieler, die nach den Angriffen eine kurze Pause brauchten. Max Schubert spielte an seiner zukünftigen Wirkungsstätte groß auf, traf insgesamt 10 mal und war sicherer Siebenmeterschütze. FRISCH AUF! baute die Führung nun kontinuierlich aus und brachte die Stimmung in der Halle vollständig zum Erlahmen. In der 51. Minute war beim 20:30 erstmals eine 10-Tore-Führung erreicht und längst war klar, dass FRISCH AUF! dieses Spiel nicht mehr zu nehmen war. Gegen Ende kamen die beiden A-Jugendspieler Chris Zöller und Jona Schoch zum Einsatz. Rechtsaußen Zöller übernahm den mit Schlusspfiff erteilten Siebenmeter und verwandelte sicher zum Endstand von 24:34. Felix Lobedank wurde nicht eingesetzt, da ein Spieleinsatz ohne nennenswertes Mannschaftstraining noch zu früh gekommen wäre.

FRISCH AUF! Prost (1.-21.), Rutschmann (ab 21.); Kneule 5, Schoch, Schöne 4, Späth, Beljanski 1, Zöller 1/1, Haaß 7, Fontaine 6, Schubert 10/5.

TuS: Blazicko, Quenstedt; Gustafsson 4, Vukovic 3, Wilke 4/1, Svensson 1, Pajovic 1, Tluczynski 2/1, Niewrzawa 2, Schöngarth 6, Remer 2, Gartmann

Strafen: 3/1.

Zuschauer: 2 200

Schiedsrichter: Blümel / Loppaschewski.

Werbung, die auffällt!



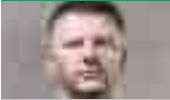
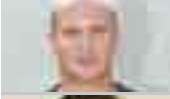
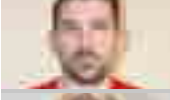
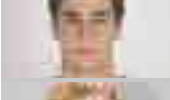
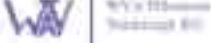
Wir konzeptionieren und realisieren individuelle und aufeinander abgestimmte Werbung, die nicht nur schön anzusehen ist, sondern auch funktioniert.

Wenn Sie wissen wollen, was wir für Sie tun können, dann nehmen Sie Kontakt mit uns auf.

pandoragroup GmbH
Ziegelei 14 | 73249 Wernau
Telefon 07153.5592844
info@pandoragroup.de
www.pandoragroup.de

pandora | group.
werbeagentur

Projekt: Animierte Bandenwerbung EWS Arena
Kunde: ETG Entsorgung + Transport GmbH
Leistungen: Konzeption, Animation, Compositing

	Nr.	Vorname, Name	Spiele	Tore	Partnerschaft
	1	Enid Tahirovic 1,88 m 130 A-LS für BIH	3	0	
	16	Tomas Mrkva 2,03 m 25 A-LS für TCH	19	0	
	23	Bastian Rutschmann 1,95 m	22	0	
	26	Primož Prost 1,86 m 60 A-LS für Slowenien	7	0	
	4	Tim Kneule 1,90 m 32 Jun-LS für D	24	57	
	5	Dragos Oprea 1,90 m 21 A-LS für D	25	66/4	
	6	Jona Schoch 1,93 m	1	0	
	7	Christian Schöne 1,88 m 86 A-LS für D	23	52	
	9	Manuel Späth 2,00 m 28 A-LS für D	26	62	
	11	Bojan Beljanski 1,97 m 35 A-LS für Serbien	26	19	
	12	Felix Lobedank 1,96 m	20	35	
	13	Mitar Markez 1,90 m 30 Jun- und 6 A-LS für Serbien	14	29/15	
	14	Chris Zöller 1,81 m	4	1/1	
	15	Michael Haaß 1,94 m 93 A-LS für D	26	52/3	
	17	Daniel Fontaine 1,94 m	18	31/1	
	22	Momir Rnic 1,96 m 56 A-LS für Serbien	18	82/20	
	24	Maximilian Schubert 1,94 m 23 Jun-LS für D	26	31/6	
	28	Pavel Horak 1,98 m 80 A-LS für TCH	25	126	
	77	Zarko Markovic 2,01 m 50 A-LS für Montenegro	23	105/26	

Europas Nr.1 für Qualitätswerkzeuge

**Jetzt auch privat Profiwerkzeuge
der Hoffmann Group einkaufen:**
www.hoffmann-tools.com

- 50.000 Qualitätswerkzeuge
- zu 99% ab Lager lieferbar
- erfolgreich in 35 Ländern Europas – für Industrie, Handwerk und Gewerbe



Neu

ganz einfach:

aus 50.000 Profiwerkzeugen auswählen ...
Warenkorb füllen ... zur Kasse gehen ... fertig!

PRIVAT-VERKAUF:
ALLE PREISE INKL.
MEHRWERTSTEUER!





* Unverbindliche Illustration

WOHNEN AM PARK RECHBERGHAUSEN, Graf-Degenfeld-Str. 10-10/2

Hier entstehen 3 Mehrfamilienhäuser mit 2-, 3- und 4-Zimmer-Eigentumswohnungen direkt angrenzend an den Landschaftspark der ehemaligen Gartenschau.

- Tiefgarage
- Aufzug Haus A
- weitestgehend barrierefr. Zugang
- KfW-70 Effizienzhaus

Auszug aus unserem Angebot:

2-Zimmer-Wohnung mit ca. 58 m² Wfl., EG, € 147.500,--

3-Zimmer-Wohnung mit ca. 90 m² Wfl., EG, € 247.500,--

4-Zimmer-Wohnung mit ca. 96 m² Wfl., DG, € 268.000,--
zzgl. TG-Stellplatz € 12.500,--.

Weitere Wohnungen im Angebot. Im Rohbau.

Besichtigung jederzeit nach telefonischer Terminvereinbarung möglich.

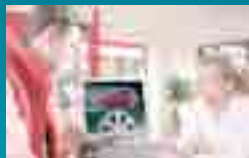


Am Ziegelgraben 26, 73614 Schorndorf, www.schatz-gruppe.de

(07181)401-441

Siemensstraße 1 · 73037 Göppingen · Tel. 07161/9646030

PNEUMOBIL
Reifen- und Kfz-Service



PneuMobil betreibt derzeit über 60 eigene Reifenfachhandels-Betriebe. Das Leistungsangebot umfasst Reifen, Felgen, Zubehör und Dienstleistungen für alle Arten von Fahrzeugen und teilweise auch Kfz-Service. Die Betriebe befinden sich primär in wirtschaftlich starken Regionen wie z.B. Hamburg, Hannover, Ruhrgebiet, Frankfurt und Stuttgart. Kompetente und engagierte Berater und Monteure freuen sich auf Ihren Besuch.

Unsere Stärke **REIFEN & RÄDER**

Die Stärke unserer Fachbetriebe: eine große Auswahl an Markenreifen, vom sportlichen Ultra-High-Performance Reifen bis zum günstigen Schnäppchen; Leichtmetallräder für jeden Anspruch und dazu Beratungsservice - immer freundlich und kompetent.

- **Leichtmetallräder**
die aktuellsten Designs aller führenden Hersteller
- **Markenreifen**
für alle Fahrzeugbereiche wie: PKW, Motorrad, Roller, SUV, LLKW, LKW, Bus, Landwirtschaft, Industrie, Transporter und Rundemeuerungen
- **Komplettträder**
Reifen und Felge, montiert und ausgewuchtet

Reifen für jeden Anspruch

Schnell - gut - günstig **KFZ-SERVICE**



Der komplette Service wird nicht in allen Filialen angeboten.

Unser Kfz-Service umfasst alle Fahrzeuge. Unsere engagierten Kfz-Meister beraten Sie und prüfen sehr sorgfältig. Nur so erhalten Sie optimale Sicherheit - zum fairen Preis.

- Bremsen
- Schalldämpfer
- Fahrwerk
- Öl
- Batterie
- Wartung/Inspektion
- Klima/Desinfektion
- HU/AU Service
mit zertifiziertem Partner in unserer eigenen Werkstatt



Von Profis für Profis **PARTNER FÜR GROSSKUNDEN**

Rundum professionell: die Qualität unserer erstklassigen Fachbetriebe zeigt sich in der Zufriedenheit unserer Kunden. Vertrauen und langjährige Erfahrung sind die Basis einer guten partnerschaftlichen Zusammenarbeit.

- Breites Sortiment auf Lager
- Mobiler Vor-Ort-Service
- Fuhrpark-Reifen-Management
- Reifen- und Rädermontage
- Reifenreparatur
- Neureifen in verschiedenen Preissegmenten
- Runderneuerte Reifen auf Wunsch mit der kundeneigenen Karkasse
- Langjährige Erfahrung
- Schnelle und einfache Abwicklung
- Über 60 x in Deutschland



**24-Stunden
Pannenservice**



Allround

Eco-Reifen

Sportlich



Im Schwabenderby zwischen FRISCH AUF! und Balingen geht es heute Abend in der

EWS Arena um mehr als um die zwei Punkte. Die Grün-Weißen aus der Stauferstadt wollen Revanche nehmen für die deutliche 25:29 Niederlage aus der Hinrunde. Der Sieg der „Gallier von der Alb“, wie sich unsere Gäste gerne nennen, kam nicht von ungefähr. Blickt man auf das Spielerangebot unseres schwäbischen Rivalen, so zeigt sich ein breiter, gut aufgestellter Kader, der deutlich stärker ist als in den Vorjahren. Dies zeigt sich auf allen Positionen, angefangen von den starken Torhütern Nikolas Katsigiannis und Matthias Puhle bis zu den Außenpositionen mit Frank Ettwein, dem Schweizer Ex-Nationalspieler Manuel Liniger und Rechtsaußen Florian Billek. Billek, der vom Absteiger TV Hüttenberg kam, gehört im Angriff zu den auffälligsten Torjägern unserer Gäste. Über 100 Feldtore hat der Außen, der noch nicht im Aufgebot des DHB stand, in dieser Spielzeit schon auf dem Konto.

Über ihre ersten Länderspiele konnten sich vor kurzem mit Fabian Gutbrod und Kai Häfner zwei ehemalige FRISCH AUF!-Spieler freuen, die in Balingen immer besser zur Geltung kommen. Vor allem Kai Häfner, der im rechten Rückraum zusammen mit dem Serben Dragan Tubic spielt, bekommt viel Verantwortung übertragen und konnte diese bisher mit über 80 Feldtoren rechtfertigen. Im linken Rückraum ist Gutbrod zweiter Mann hinter dem Ösi-Bomber Roland Schlinger (123 Länderspiele). Auch auf der Spielmacherposition ist Balingen mit Benjamin Herth und dem jungen Felix König doppelt gut besetzt. Herth, der zu den Top-10-Torjägern der DKB Handball-Bundesliga gehört (119/48 Tore), wird dem Balingen Kader in der kommenden Saison nicht mehr angehören und sucht nach einer neuen Herausforderung. Im Sommer kehrt hingegen Nationalspieler Martin Strobel vom TBV Lemgo nach Balingen zurück. Dann soll Balingen zur einer Art „HBW Deutschland“ werden. Denn mit Häfner, Kreisläufer Theuerkauf und Strobel würden dann drei Akteure im (erweiterten) DHB Aufgebot stehen.

Erst seit kurzem wieder im Rampenlicht steht Kreisläufer Wolfgang Strobel, der Bruder des Lemgoer Mittelmanns. Wolfgang Strobel, der 2001 aus Hausen ins benachbarte Balingen ging, hat Balingen-Weilstetten nie verlassen und mit dem Verein alle Aufstiege bis in die Bundesliga durchgemacht. Seit sechs Spieltagen ist Wolfgang Strobel, der sich zu Saisonbeginn schwer verletzt hatte, nun wieder dabei. Mit ihm gewann die Balingen Deckung zusätzlich an Qualität. Die Ergebnisse der Spiele nach der EM-Pause, die mit dem Abwehrchef stattgefunden haben, zeigen dies deutlich. Einer unglücklichen 29:30 Heimniederlage gegen Champions League-Viertelfinalist Flensburg folgte eine ebenso knappe 26:27-Niederlage beim TBV Lemgo, die erst mit einem Siebenmeter nach Spielen entschieden wurde. Danach folgte ein 30:26-Sieg beim VfL Gummersbach sowie ein 33:28-Heimsieg gegen den SC Magdeburg. Als Krönung schließlich folgte das 29:29 gegen die Füchse Berlin, das unsere Gäste endgültig den Abstiegssorgen entledigte.

TUSEM Essen zu Buche stand, hängt vermutlich mit dem Trainerwechsel bei den Westdeutschen zusammen, ebenso aber auch mit dem Verletzungspech unserer Gäste. Mit Rechtsaußen Billek und den beiden Halben Tubic und Gutbrod fehlten gleich drei wichtige Spieler, ferner waren Schlinger und Herth angeschlagen. FRISCH AUF! muss heute wieder auf die speziellen Brack'schen Raffinessen achten. Es ist damit zu rechnen, dass Balingen schon früh mit dem siebten Feldspieler spielt, oder gar mit drei Kreisläufern, wie bei der Niederlage in Hamburg. „Das gibt es auf der Welt nur einmal“, resümierte Hamburgs Trainer Martin Schwalb nach Spielende. Mit 20 Punkten (Stand 25.03.) dürfte sich der HBW frühzeitig aller Abstiegssorgen entledigt haben. Die Konkurrenten im Tabellenkeller scheinen derzeit allesamt nicht in der Lage, an Balingen heranzukommen. Damit haben die Südwürttemberger zum ersten Mal seit dem Bundesligaaufstieg 2006 frühzeitig Planungssicherheit. Doch Trainer Dr. Rolf Brack warnt dennoch: „Es sind noch zehn Spiele, da ist noch einiges möglich“.

Dass am vergangenen Wochenende eine überraschende Niederlage bei Aufsteiger

Matthias Baumhauer



DIENSTAG, 09.04.2013
18.30 – 20.00 UHR
ALB FILS KLINIKEN, STANDORT KLINIK AM EICHERT, HÖRSAAL

Die ALB FILS KLINIKEN präsentieren im Rahmen des KlinikDialogs Informationen zum Thema:

EINE LAUS ÜBER DER LEBER

Das Leberzentrum der ALB FILS KLINIKEN stellt Neues aus Diagnostik und Therapie bei Lebererkrankungen vor

Referenten:

- Dr. Gerhard Allmendinger, Chefarzt, Klinik für Gastroenterologie
- Prof. Dr. Stefan Riedl, Chefarzt, Klinik für Allgemeinchirurgie
- Dr. Gerhard Rupp-Heim, Oberarzt, Institut für Radiologie und Nuklearmedizin
- Dr. Andreas Schuler, Chefarzt, Medizinische Klinik

Moderator:

- Dr. Klaus Metter, Oberarzt, Leiter Leberzentrum, Klinik für Gastroenterologie

Die Teilnahme an der Veranstaltung ist kostenlos.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an das Institut für Fort- und Weiterbildung, Daniela Feix, Tel.: 07161.64-2773, E-Mail: ifwb@kae.de.

ALB FILS KLINIKEN GmbH
Klinik am Eichert
Eichertstr. 3, 73035 Göppingen
Tel.: 07161.64 - 0

info@af-k.de
www.alb-fils-kliniken.de



Wir reinigen nicht nur die **EWS-Arena** sondern auch:

Privathaushalte, z.B.

- Wintergärten
- Glasdächer

Meisterbetrieb

Gewerbeobjekte, z.B.

- tägliche Unterhaltsreinigung
- Spezialmaschinenreinigung

Interesse?

info@gebaeudereinigung-oelrich.de
07191-903195
www.gebaeudereinigung-oelrich.de

Profitieren auch Sie von unserer Erfahrung!

Offizielle Bank des



Spitzenleistung verbindet.

DKB-Cash

- ✓ weltweit kostenfrei Geld abheben
- ✓ kostenfreie DKB-VISA-Card
- ✓ attraktive Guthaben- und Dispozinsen

Jetzt eröffnen unter [DKB.de/allstar](https://www.dkb.de/allstar)

Jetzt eröffnen und sich das
exklusive All-Star-Trikot sichern!



DKB Deutsche
Kreditbank AG



Mit der Verpflichtung von Nikolas Katsigiannis war der HBW Balingen-Weilstetten zunächst ein Risiko eingegangen. Schließlich war der Keeper zu diesem Zeitpunkt nach einem Kreuzbandriss seit fast zwei Jahren nicht mehr im Tor gestanden. Für die „Gallier von der Alb“ stellte der fünfmalige Nationalspieler seine Qualitäten aber wieder erfolgreich unter Beweis. Für das Vertrauen bedankte er sich nun mit einer Verlängerung seines am Saisonende auslaufenden Vertrags bis 2014.

Katsigiannis, Sohn eines griechischen Vaters und einer deutschen Mutter, galt als eine der großen Torwart-Hoffnungen im deutschen Handball. Er hat fünf A-Länderspiele, siebzehn Jugend-Länderspiele und zwei Junioren-Länderspiele für den Deutschen Handballbund (DHB) bestritten. Allerdings hatte er in seiner Karriere unglaubliches Verletzungspech in Form von mittlerweile drei Kreuz-



bandrissen. Den letzten zog er sich ausgerechnet hier in der EWS-Arena am vorletzten Spieltag der Spielzeit 2009/2010 zu, als er mit GWD Minden unterm Hohenstaufen gastierte.

Zuvor hatte er sich schon zwei Mal das Kreuzband im rechten Knie gerissen, was ihn an einer steilen Karriere zunächst jedoch nicht hinderte. In Nordhorn und

Minden reifte „Katze“, so Katsigiannis' Spitzname, zu einer festen Größe in der Bundesliga. Mit seinen Reflexen avancierte er gar zu einem Kandidaten für die deutsche Nationalmannschaft, kam dort in fünf Partien zum Einsatz. Beim dritten Mal erwischte es ihn am linken Kreuzband, und die folgende Leihzeit sollte die üblichen sechs bis neun Monate weit überschreiten.

2010 wechselte er zum Ligarivalen TSV Hannover-Burgdorf, für den er aufgrund seiner Kreuzbandverletzung jedoch kein einziges Spiel bestritt. Bis in den April 2012 hinein plagte sich Katsigiannis mit Komplikationen, mitunter konnte er nicht eine Stunde trainieren, ohne dass das Knie anschwell.

Anschließend besorgte sich der fünfmalige Nationalspieler den Feinschliff bei TuSEM Essen, absolvierte mehrmals die Woche das volle Mannschaftstraining des Erstligisten. Mit Erfolg. Nach dem Ausfall von Balingens Keeper Matthias Puhle (leider ebenfalls Kreuzbandriss) verpflichtete der Club von der Zollernalb Katsigiannis zunächst bis zum Saisonende. Nachdem sich Katsigiannis mit guten Paraden bereits zu einem absoluten Leistungsträger des HBW entwickelt hat, war die Vertragsverlängerung bis 2014 die logische Konsequenz.

Martin Dworschak



AUGENLASERZENTRUM GÖPPINGEN
DR. MED. CHRISTIAN FREY

Viele Fehlsichtigkeiten können heute mit dem Excimer-Laser erfolgreich und sicher beseitigt werden. Schon 17 Millionen Menschen weltweit haben sich so ihren Traum vom Leben ohne Brille oder Kontaktlinsen erfüllt.

Haben Sie Interesse? Dann vereinbaren Sie einfach einen unverbindlichen Beratungstermin oder besuchen Sie eine unserer monatlichen Informationsveranstaltungen. Ob Sie geeignet sind, können wir in einer kurzen Untersuchung feststellen.

Anmeldung Beratungsgespräch und Info-Abend bitte unter **0 71 61 - 96 12 10**

DIE NÄCHSTEN INFO-ABENDE: 11.4.2013 | 23.5.2013 | 27.6.2013 | 18.7.2013 | 12.9.2013
(jeweils 19.30 Uhr in unseren Räumlichkeiten)

HANDBALL OHNE BRILLE?

Marktstraße 14 | 73033 Göppingen | Telefon 07161 - 96 12 10 | www.drmedfrey.de

sprechzeiten : Montag bis Donnerstag 9:00 – 12:00 und 15:00 – 18:00



Ortwein GmbH

Aufbereitungstechnik

brechen – sieben – fördern
Planung – Fertigung – Montage



Robert-Bosch-Str. 21 – 23
73117 Wangen

Telefon 0 71 61/3 59 18
Fax 0 71 61/3 59 19
E-Mail ortwein-gmbh@t-online.de

ORTWEIN



Autohaus Entenmann
GmbH & Co. KG

Esslingen
Ostfildern
Kirchheim/Teck
Göppingen



Freude am Fahren

LEISTUNG VERBINDET.

IHR BMW UND MINI PARTNER IN GÖPPINGEN.

ENTENMANN

DIE AUTOGALERIE

Autohaus Entenmann GmbH & Co. KG
73037 Göppingen · Holzheimer Straße 12
Telefon 07161 / 62 92-0

www.entenmann.de

OHNE UNS IST
KOMMUNIKATION
NUR SPRACHE.



IT & KOMMUNIKATION
Mit allen Sinnen erfahren

www.heldele.de

Heldele GmbH
Uferstraße 40-50
D-73084 Salach
Tel. 07162 4002-0
salach@heldele.de

GEBÄUDETECHNIK
IT & KOMMUNIKATION
AUTOMATION



HELDELE
ELEKTRO-KOMMUNIKATIONS-TECHNIK

Gründungsjahr:
2002

Zuschauerschnitt 2011/2012:
2 361

Zuschauerschnitt 2012/2013:
2 300 (kalkuliert)

Saisonetat:
ca. 2,8 Mio. EUR

Größte Erfolge:
Aufstieg in die 1. Liga 2006

Saisonziel:
Klassenverbleib

Hallen:
SparkassenArena Balingen (2 350 Plätze)
Porsche-Arena Stuttgart (6 200 Plätze)



Hintere Reihe von links: Roland Schlinger, Wolfgang Strobel, Daniel Wessig, Sascha Ilitsch, Fabian Gutbrod, Christoph Theuerkauf, Kai Häfner, Milan Skvaril

Mittlere Reihe von links: Co-Trainer Hans Heimann, Physio Wolfgang Kremer, Paul Bar, Milos Putera, Matthias Puhle, Trainer Dr. Rolf Brack, Betreuer Dieter Jenter

Vordere Reihe von links: Präsident Arne Stumpp, Frank Ettwein, Mario Vuglac, Christoph Foth, Florian Billek, Benjamin Herth, Felix König, Geschäftsführer Bernd Karrer

Das Telefonbuch

Alles in einem

Endlich eine App, die wirklich wegweisend ist.

Finden von A bis Z. Die kostenlose App von Das Telefonbuch: inklusive vollwertigen Navigationssystem! Und mit vielen weiteren hilfreichen Funktionen. www.dastelefonbuch.de



Jetzt Code scannen
und App herunterladen.

Jetzt mit
Gratis-Navi!



Ein Service Ihrer Verlage Das Telefonbuch

.wvt Württemberger
Telefonbuch Verlag

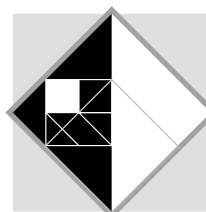
FRISCH AUF!

G Ö P P I N G E N ®

Trainer: Velimir Petkovic

Nr.	Name	Tore	2 min.
23	Bastian Rutschmann (TW, Jg. 82)		
26	Primoz Prost (TW, Jg. 83)		
21	Daniel Rebmann (TW, Jg. 94)		
4	Tim Kneule (RM, Jg. 86)		
5	Dragos Oprea (LA, Jg. 82)		
7	Christian Schöne (RA, Jg. 81)		
9	Manuel Späth (KM, Jg. 85)		
11	Bojan Beljanski (KM, Jg. 86)		
12	Felix Lobedank (RR, Jg. 84)		
13	Mitar Markez (RA, Jg. 90)		
14	Chris Zöller (RA, Jg. 94)		
15	Michael Haaß (RM, Jg. 83)		
17	Daniel Fontaine (RL, Jg. 89)		
22	Momir Rnic (RL, Jg. 87)		
24	Maximilian Schubert (LA, Jg. 90)		
28	Pavel Horak (RL, Jg. 82)		
77	Zarko Markovic (RR, Jg. 86)		

Schiedsrichter: Holger Fleisch und Jürgen Rieber; Zeitnehmer/Sek



Ingenieurbüro
WOLFGANG BÜRKLE
Beratender Ingenieur
Tiefbau und Verkehrswesen

Straßenbau • Tiefbau
Ingenieurbau • Wasserbau
Projektsteuerung • Generalplanung
Sige - Koordinator • CAD - Konstruktion

73033 Göppingen • Nördliche Ringstraße 33 • Tel: 07161/50096-0
Fax: 07161/50096-29 • E-mail: info@buerkle-ingenieure.de

Nach dem Spiel ins

CB Pils Ecke

Mästlinstraße 8
Göppingen
Tel. 071 61 / 270 18

Vielfalt, Erleben, Reisen:

FRANK+STÖCKLE

Busreisen - Linienverkehr

Vereinsausflüge - Gruppenreisen - Klassenfahrten - Firmen - Shuttleverkehr



D -73110 Hattenhofen - Reustadt 43
☎ 07164 / 91234-0 ☎ 07164 / 91234-40
✉ info@frank-stoeckle.de
www.frank-stoeckle.de



www.kran-maurer.de



...den Hub gönn` ich mir!

KRAN & MAURER

Kranarbeiten | Schwertransporte
Staplerverleih | Maschinenumzüge

Telefon 07161.91400-0
Fax 07161.91400-20



Trainer: Dr. Rolf Brack

Nr.	Name	Tore	2 min.
1	Milos Putera (TW, Jg. 82)		
28	Nikolas Katsigiannis (TW, Jg. 82)		
3	Felix König (RM, Jg. 90)		
4	Christoph Foth (KM, Jg. 91)		
5	Benjamin Herth (LA, Jg. 85)		
6	Daniel Sauer (RL, Jg. 81)		
8	Dragan Tubic (RR, Jg. 85)		
9	Frank Ettwein (LA, Jg. 77)		
10	Roland Schlinger (RL, Jg. 82)		
11	Wolfgang Strobel (KM, Jg. 83)		
13	Christoph Theuerkauf (KM, Jg. 84)		
15	Daniel Wessig (RL, Jg. 88)		
17	Kai Häfner (RR, Jg. 89)		
20	Sascha Ilitsch (RL, Jg. 85)		
21	Florian Billek (RA, Jg. 88)		
22	Fabian Gutbrod (RL, Jg. 88)		
24	Manuel Liniger (LA, Jg. 81)		

refür: Dieter Klein / Michael Knorpp; Spielaufsicht: Harald Andler.

Eins.
wie
keins.

www.kaiser-brauerei.de

Ihr Partner in allen Fragen rund ums Geld
Michael Roll
Finanzberatung Deutsche Bank

Baufinanzierung-Vermögensaufbau-
Versicherungen-Immobilien-Kapitalanlagen-
Bankprodukte-Bausparen
73116 Wäschenbeuren, Krettenbachstraße 22
Telefon 07172/2452 · Fax 07172/188573 · Mobil 0172/7377661
E-Mail: michael.roll@db.com

Aus unserer Arbeit:

Neubau Rathaus Eisingen

Regenerative Wärme- und Kälteerzeugung

Architekturbüro Heim, Frankfurt

U.SCHMID PLANUNGSGRUPPE
INGENIEURBÜRO FÜR HEIZUNG · KLIMA · SANITÄR · ELEKTROTECHNIK
PARTNER: Steffen Mattes Dipl.-Ing. (FH) Tobias Schmid Dipl.-Ing. (FH)
73033 Göppingen, Lorcher Straße 49
Tel. 07161/ 26486 · www.plgsmid.de

Werner Dory & Kollegen
Fach- und Rechtsanwaltskanzlei

Werner Dory
Rechtsanwalt und Fachanwalt für Erbrecht und Fachanwalt für Verkehrsrecht

Robert Dory
Rechtsanwalt und Fachanwalt für Verkehrsrecht und Fachanwalt für Bau- und Architektenrecht

Elisabeth Marx
Rechtsanwältin und Fachanwältin für Arbeitsrecht und Fachanwältin für Familienrecht

Cornelia Grüner
Rechtsanwältin und Fachanwältin für Sozialrecht und Fachanwältin für Medizinrecht

weitere Tätigkeitsschwerpunkte: Handels- u. Gesellschaftsrecht, Leasingrecht, Mietrecht, WEG-Recht

Kanzlei Göppingen: Christophstr.1, 73033 Göppingen
Tel.: 0 71 61/9 60 62-0 **Fax: 0 71 61/9 60 62-30**
Internet: www.dory.de **Email: ra.dory@dory.de**



Steckbrief

Fleisch	NAME	Rieber
Holger	VORNAME	Jürgen
1966	GEBURTSJAHR	1965
1983	SR SEIT	1981
571	DHB-EINSÄTZE	571
96	EHF/IHF-EINSÄTZE	96

DHB-News

Am vergangenen Wochenende waren die beiden württembergischen EHF-Schiedsrichter Holger Fleisch und Jürgen Rieber, die auch das heutige Bundesligaspiel leiten, in Spanien beim Viertelfinal-Rückspiel zwischen dem FC Barcelona und Bjerringbro-Silkeborg aus Dänemark in der Champions League im Einsatz. Das Spiel im Palau Blaugrana vor etwa 3 000 Zuschauern endete mit einem 26:24, nachdem der FC Barcelona auch schon das Hinspiel mit 32:26 für sich hatte entscheiden können.

Mit dem WM-Kader auf dem Weg zur EURO: Bundestrainer Martin Heuberger führt die deutsche Handball-Nationalmannschaft mit unverändertem Aufgebot in die richtungsweisen Qualifikationsspiele gegen Tschechien (4. April, 17 Uhr in Brünn, 7. April, 14.20 Uhr in Halle Westfalen). „Ich vertraue weiter auf die Spieler, die bei der Weltmeisterschaft im Januar dabei waren und vor allem als Mannschaft überzeugt haben“, sagt Heuberger. „Alles andere wäre mit Blick auf Qualität des Gegners und Bedeutung dieser beiden Spiele ein Experiment, das wir uns aufgrund der Kürze der Vorbereitungszeit gar nicht leisten können.“ Heuberger vertraut in den WM-Kader ist gleichbedeutend mit der erneuten Nicht-Berücksichtigung der Flensburger Holger Glandorf (wird am Ostersonntag 30) und Lars Kaufmann (31). Beiden Spielern erklärte der Bundestrainer, der das Bundesligaspiel der SG Flensburg-Handewitt gegen die Rhein-Neckar Löwen beobachtet hatte, am Donnerstagvormittag vor Ort im persönlichen Gespräch seine Gründe.

Das Aufgebot der deutschen Handball-Nationalmannschaft: Silvio Heinevetter (Füchse Berlin), Carsten Lichtlein (TBV Lemgo), Stefan Kneer (SC Magdeburg), Oliver Roggisch (Rhein-Neckar Löwen), Patrick Wiencek (THW Kiel), Tobias Reichmann (HSG Wetzlar), Christoph Theuerkauf (HBW Balingen-Weilstetten), Patrick Groetzki (Rhein-Neckar Löwen), Steffen Weinhold (SG Flensburg-Handewitt), Martin Strobel (TBV Lemgo), Kevin Schmidt (HSG Wetzlar), Steffen Fäth (HSG Wetzlar), Michael Haaß (FRISCH AUF! Göppingen), Adrian Pfahl (VfL Gummersbach), Dominik Klein (THW Kiel), Sven-Sören Christophersen (Füchse Berlin)



Genuss und Entspannung auf der Alb.

burg staufeneck – das ist eine Welt voll Ruhe und Genuss hoch über dem Filstal, das sind köstliche Gerichte, das sind wunderbare Weine, das ist die entspannte Ruhe schöner Zimmer und Suiten, das ist angenehme Wellness.

Das sind die Familien Rolf Straubinger & Klaus Schurr, die Sie herzlich willkommen heißen.

burg staufeneck
 Restaurant
 Hotel
 Menü-Service
 Familien Straubinger & Schurr
 73084 Salach
 Deutschland

T +49 (0) 71 62/9 33 44 0
 F +49 (0) 71 62/9 33 44 55
 info@burg-staufeneck.de
 www.burg-staufeneck.de





Premium
Partner von
FRISCH AUF!
Göppingen

Barbarossa-Ökostrom

Die Energiewende bei FRISCH AUF!

Ihre persönliche Energiewende:

- Ökostrom zum Standardpreis
- Aus der Region – für die Region
- Keine Vorkasse, keine Kautions

**Gemeinsam stark –
jetzt wechseln!**

Telefon 07161 / 6101-400

www.evf.de

**Barbarossa[®]
Strom**



Die 72 Stunden Aktion - Ein Wettlauf gegen die Zeit FRISCH AUF! unterstützt regionale Sozialaktion

33

FRISCH AUF! Göppingen macht im Rahmen seiner Hallenzeitung „echo“ in unregelmäßigen Abständen auf regionale Sozialaktionen aufmerksam. „Unsere kommunikative Kraft soll helfen, Aktionen eine Öffentlichkeit zu geben, denen diese Medienpräsenz normalerweise fehlt“, so FRISCH AUF! Marketingleiter Peter Kühnle. Heute geht es um die Initiative „72 Stunden“.

„In 72 Stunden die Welt ein bisschen besser machen“ – Das ist der Grund-

gedanke der 72 Stunden Aktion. In ganz Deutschland veranstaltet der BDKJ (Bund der Deutschen Katholischen Jugend) die größte Sozialaktion Deutschlands. Vom 13. bis 16. Juni 2013 werden sich Kinder und Jugendliche für sozial schwächer Gestellte, Benachteiligte und ökologische Projekte einsetzen.

Rund 200 Kinder und Jugendliche, aufgeteilt in 8 Gruppen, werden in unserem Dekanat Göppingen – Geislingen an den Start gehen und vielfältige Aufgaben lösen. In Geislingen, Deggingen, Wangen/Rechberghausen, Jebenhausen,

Göppingen, Salach, Süßen und Wäschenbeuren wird die Welt in 72 Stunden ein bisschen besser gemacht.

Das heißt: Ärmel hochkrempeln, kreative Lösungen finden und bis zur letzten Sekunde durchpowern. Das sind 72 Stunden, die junge Menschen fordern und fördern.

Unterstützen Sie das soziale Engagement der Kinder und Jugendlichen: Sie möchten sich mit Ihrem Unternehmen bei der 72 Stunden Aktion engagieren? Dann werden Sie Sponsor bei Deutschlands größter Sozialaktion. Wir werben gerne mit Ihnen – und Sie können mit uns rechnen.

Sie möchten den Aktionsgruppen konkret mit Sachspenden helfen? Sie haben Werkzeuge oder Baumaterialien? Sie haben Leckereien, um die Aktionsgruppen zu stärken? Dann werden Sie Spender! Die Aktionsgruppen brauchen Material und Verpflegung, um sich 72 Stunden voll und ganz für das Gute einsetzen zu können.

Aber auch für Projektvorschläge sind wir offen. Werden Sie mit Ihrer Einrichtung oder Organisation Projektpartner für eine der Aktionsgruppen. Sie liefern die Idee und entsprechende Ressourcen – und wir schicken Ihnen unsere Aktionsgruppe.

Gerne nehmen wir auch noch weitere Aktionsgruppen auf! Die Anmeldung erfolgt ganz einfach online unter www.72stunden.de

Bei Fragen oder Anregungen wenden Sie sich gerne an das katholische Jugendreferat in Geislingen:

**Kath. Jugendreferat/
BDKJ Dekanatsstelle**
Schlachthausstraße 22
73312 Geislingen
Fon 07331 68833
Fax 07331 68872
E-Mail: jugendreferat-gs@bdkj.info

Kto.-Nr. 606 956 000
bei der Volksbank Geislingen
(BLZ 610 605 00).



Conditorei · Café
Berner

www.cafe-berner.de

Genießen &
Schlemmen



Pralinés Tortengenuss Kreative Torten Kuchen
Hausgemachte Spezialitäten Kaffeegenuss
Süße Geburtstagsgeschenke Apéro- und Partygebäck



Seit 1973 Mitglied
des Circle de Qualité

Conditorei-Café Berner
Lange Straße 26
73033 Göppingen

Telefon 071 61. 73 56 3
Telefax 071 61. 96 81 92
info@cafe-berner.de

Verwurzelt?

Natürlich.

Das verbindet uns mit unserer Bank. Wir vertrauen der Bank, die unsere Region genauso gut kennt wie wir. So haben wir den richtigen Partner für die Umsetzung unserer Visionen. Denn geteilte Werte stehen für ein gemeinsames Verständnis. Und was verbindet Sie mit Ihrer Bank?

SÜDWESTBANK AG, Schützenstraße 8, 73033 Göppingen
Telefon 07161/97 61-0, goeppingen@suedwestbank.de, www.suedwestbank.de

SÜDWESTBANK

Werte verbinden.



SCHOLPP
Der Systemdienstleister®



HIMMELSTÜRMER

Sie haben hohe Ziele und stehen mit beiden Beinen auf dem Boden der Realität? Dann sind Sie bei SCHOLPP richtig. Denn die Hebe-, Montage- oder Transportaufgabe, für die SCHOLPP keine wirtschaftliche Lösung hat, muss erst noch erfunden werden. Unsere moderne Kranflotte arbeitet bei Baukranmontagen und Industrie-Umschlägen immer zuverlässig und millimetergenau, selbst bei schweren Lasten, in großen Höhen und bei weiten Ausladungen. Testen Sie uns z.B. bei Baukran-Aufgaben aller Art, Brücken-Verhebungen, Über-Dach-Einbringungen schwerer Bauteile, Maschinenumzügen oder gar weltweiten Industriemontagen. SCHOLPP nimmt's leicht. Damit das moderne Leben ein Stück Leichtigkeit gewinnt.

MASSARBEIT MIT SCHWERSTER LAST

KRANDIENSTLEISTUNGEN

MASCHINENUMZÜGE

WELTWEITE INDUSTRIEMONTAGEN



SCHOLPP Kran & Transport GmbH

Göppingen 07161-504 304-4

Stuttgart 0711-932 82-0

Heilbronn 07131-28 29-0

Karlsruhe 07243-54 14-0

Mannheim 0621-803 303-0

www.scholpp.de

filstalwelle überträgt württembergisches Derby live FRISCH AUF! gegen Balingen im lokalen TV



Zu Beginn der Saison 2012/2013 haben der Sportsender SPORT1 und die DKB Handball-Bundesliga ihre langjährige Partnerschaft bis zum Ende der Saison 2016/2017 um weitere fünf Jahre vorzeitig verlängert. Neben den Liveübertragungen auf SPORT1 sind die Spiele der DKB Handball-Bundesliga auch im Rahmen einer Zweitverwertung in den öffentlich-rechtlichen Sendern ARD, ZDF und in den Formaten der Dritten Programme zu sehen. Zudem besteht im Rahmen des neuen TV-Vertrags für die Clubs zum ersten Mal die Möglichkeit, bis zu 2 Livespiele pro Saison durch einen regionalen TV-Sender produzieren und live ausstrahlen zu lassen.

FRISCH AUF! Göppingen hat die neue Möglichkeit beim Schopf gepackt und

sich in enger und intensiver Abstimmung mit seinem Medienpartner filstalwelle als erster Club in der DKB Handball-Bundesliga dazu entschlossen, noch in dieser Saison das heutige Bundesliga-Heimspiel und württembergische Derby gegen HBW Balingen-Weilstetten in der EWS Arena zu produzieren und live auszustrahlen. Die Produktion und Liveausstrahlung übernimmt der Regionalsender und langjährige FRISCH AUF!-Partner filstalwelle mit Sitz in Göppingen. Die Übertragung des Heimspiels gegen HBW Balingen-Weilstetten erfolgt heute ab 20.00 Uhr live und kostenlos im digitalen Netz der KabelBW im Landkreis Göppingen und im Internet unter www.filstalwelle.de. Eine Wiederholung des Spiels erfolgt über die filstalwelle am Sonntag, 31. März 2013 um 16.00 Uhr und über den Stuttgarter Privatsender SPON-TV im digitalen Netz der KabelBW im Großraum Stuttgart am gleichen Tag ab 20.00 Uhr.

„Wir wollen zeigen, dass auch ein kleiner Fernsehsender ohne millionenteures Equipment und Ü-Wagen gute Qualität und Unterhaltung bieten kann“, so filstalwelle-Geschäftsführer Roger Kortus. Erfahrungen mit Livesendungen haben die Fernsehmacher aus Göppingen, nur bei Sportübertragungen betreten sie Neuland. „Natürlich ist das für unser doch recht kleines Team sehr aufregend, aber wir freuen uns auf die Herausforderung“, ergänzt filstalwelle-Geschäftsführerin Tina Peter.

„Mit der filstalwelle haben wir seit Jahren einen sehr professionellen, engagierten und treuen lokalen TV-Partner. Für alle Sponsoren und zudem für alle Fans, die nicht in der EWS Arena sind, schaffen wir mit dieser Live-Übertragung einen zusätzlichen Mehrwert – und das bei einem hochemotionalen württembergischen Derby“, so FRISCH AUF!-Marketingleiter Peter Kühnle.

Info:

Die filstalwelle sendet seit dem 08.08.2008 täglich ab 18:00 Uhr im „Infomix“ News und Infos aus dem Kreis Göppingen. Auch die Berichterstattung über FRISCH AUF! Göppingen ist fester Bestandteil der Berichterstattung.

Die filstalwelle wird in das digitale Kabelnetz der KabelBW eingespeist. Damit können im Kreis Göppingen rund 256.000 Zuschauer die filstalwelle empfangen. Digitalempfänger sind in neueren TV Geräten bereits eingebaut. Bei einem älteren Gerät benötigen sie eine so genannte SET TOP BOX. Zum Empfang geeignet ist zum Beispiel auch jede SKY Kabel Box. Außerdem wird das Programm ins Internet gestreamt, ist also weltweit live zu sehen.

www.filstalwelle.de



*Romantisch.
Stilvoll.
Festlich.*

Attraktive Festräume bis 250 Pers.

Raffinierte Menüs, Buffets & Tischdeko

Profi-Entertainment & Musik

Hochzeitsuiten, First-Class-Zimmer

4-Sterne-Wohlfühlkomfort




SEMINARIS®
HOTEL BAD BOLL

Tel. (071 64) 805-0
Michael-Hörauf-Weg 2
73087 Bad Boll
badboll@seminaris.de
www.seminaris.de

FRISCH AUF!

Handball Club

24

Geboren am: 7. September 1990

Größe: 1,94 m

Position: Linksaußen

Bei FRISCH AUF! Göppingen seit: 2010

Größter sportlicher Erfolg: EHF-Pokal-Sieger mit FRISCH AUF!
2011+2012; U19-Junioren-Europameister 2008;
U21-Junioren-Weltmeister 2011

Wann und wo hast Du angefangen, Handball zu spielen?
1996 beim TuS Dotzheim

Wie lauten deine Hobbys neben dem Handball?
Freunde treffen und Zeit mit der Familie verbringen

Wenn du kein Handballer wärst, was hättest du gerne alternativ
gemacht? Fußballspieler

Gibt es noch einen Lebenstraum, den du dir gerne erfüllen möchtest?
Motorradtour mit meinem Vater auf der Route 66

MAXIMILIAN SCHUBERT





Wir bieten Ihnen professionelle IT-Lösungen.

- PC, Notebook, Server und Drucker
- Storage (SAN- und NAS-Lösungen)
- Dokumentenmanagement und Archivierung
- Warenwirtschaftssystem (ERP, FIBU, PPS)
- Sicherheitslösungen (SPAM und Viren)
- E-Mail und Faxlösungen
- Netzwerkbetreuung
- Installationsservice

Zertifizierungen



H+S Systemhaus GmbH

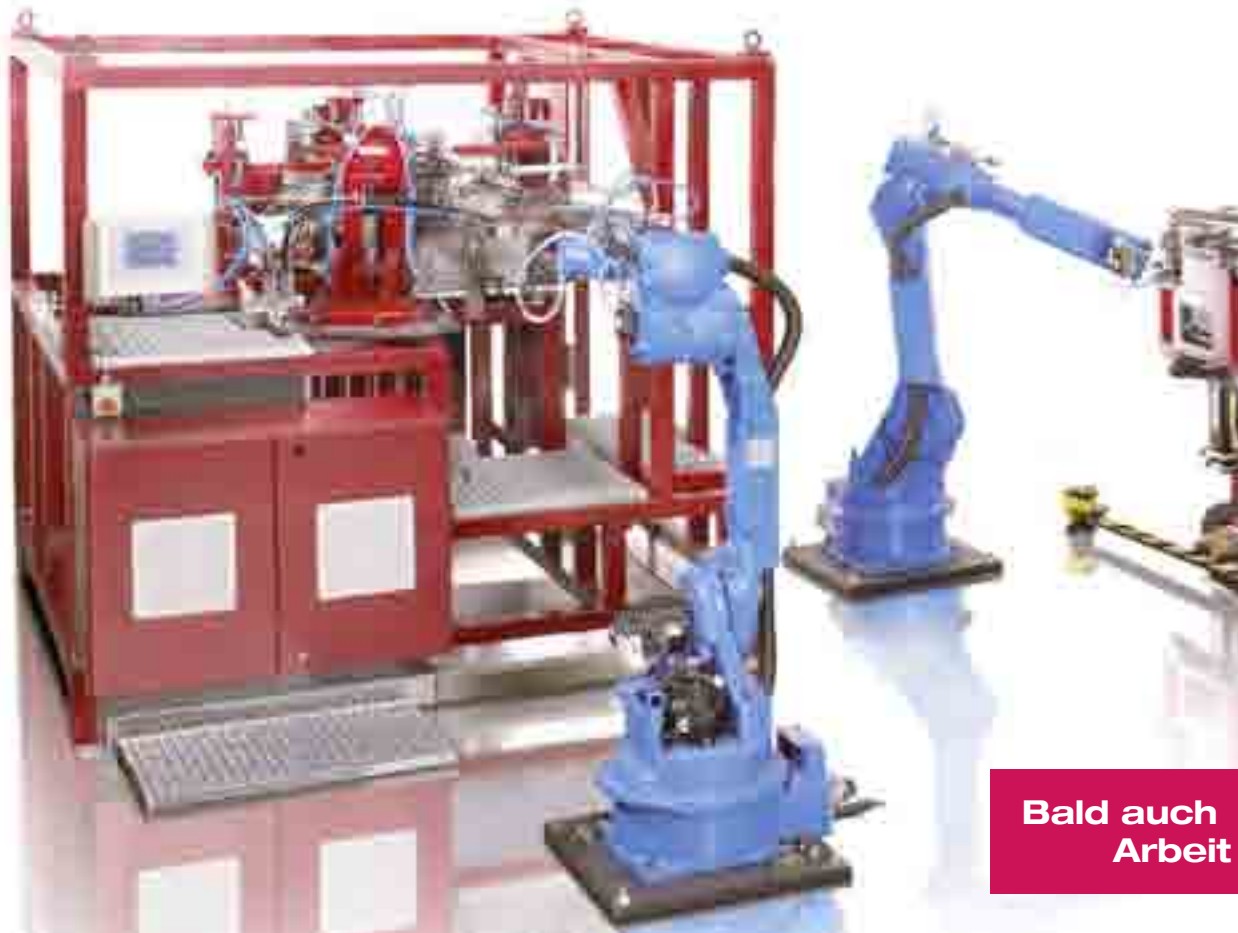
Marrenstrasse 23 • 73072 Donzdorf
 Telefon 07162/9289-0 • Telefax 07162/9289-10
 Internet: www.h-s.de • E-Mail: info@h-s.de

Die FRISCH AUF! Kruste – das „Power Brot“



Die FRISCH AUF! Kruste gibt es offenfrisch bei allen Heimspielen von FRISCH AUF! Göppingen in der EWS Arena, sowie in den Filialen der Bäckerei Weiss in Utingen und Göppingen.

FRISCH AUF!
 Das offizielle Frisch Auf! Brot.



Bald auch Arbeit

Rohrbiege- und Rohrumformtechnik

mobitec Kottmann und Berger GmbH



Zur aktuellen Saison ist die Deutsche Kreditbank AG (DKB) als Titelsponsor der Handball-Bundesliga eingestiegen und ist seitdem mit Ihrem Logo im Umfeld der Liga (u.a. auf dem neuen Ligalogo) umfangreich vertreten. Die DKB löst damit den langjährigen Partner TOYOTA ab. Für die (ökono-

mische) Weiterentwicklung der Handball-Bundesliga sind neben einem guten Fernsehvertrag, der für die überregionale Verbreitung sorgt, vor allem ein stabiler und starker Ligapartner wichtig. Deshalb ist es auch für FRISCH AUF! gut, dass nach dem Ausstieg des seitherigen Ligasponsors eine neue Lösung gefunden wurde. Neben statischen Werberechten wie

z. B. einem zentralen Bodenkleber auf dem Spielfeld und den beiden Eckwürfeln möchte die DKB auch regelmäßig besondere Aktionen einstreuen.

Zur Aktivierung ihres Titelsponsoring führt die DKB verschiedene Maßnahmen durch und bietet dabei den Handball-Fans in Deutschland einige interessante Angebote.



Zum nächsten FRISCH AUF!-Bundesligaspiel gegen MT Melsungen am 01. Mai 2013, um 19:00 Uhr, hält der neue Namenssponsor der HBL, die Deutsche Kreditbank AG, ein besonderes Angebot bereit:

DKB-Kunden erhalten eine kostenfreie Eintrittskarte für dieses Heimspiel bei persönlicher Anwesenheit mit einer gültigen DKB-VISA-Card und einem Ausweisdokument.

Dies gilt zusätzlich für bis zu drei Kinder (einschließlich 17 Jahren) in Begleitung des Karteninhabers.

Die Tickets werden vor Ort ab 90 Minuten vor Spielbeginn an der „DKB-Ticketausgabe“ vor der EWS Arena ausgegeben.

Mehr Infos erhalten Sie unter www.dkb.de/visacardaktion.






Ihr neuer geber?

Lorcher Straße 36 | 73102 Birenbach | www.kottmann-berger.de



**Lufthansa
Final 4**

Handballreisen 2013

Lufthansa Final Four 2013 O₂ World Hamburg

13./14. April 2013

Die Pokal-Endrunde Lufthansa Final Four gilt als weltweit spektakulärster Wettbewerb im Vereinshandball.

Am 13./14. April 2013 können Sie sich selbst davon überzeugen. An zwei Tagen spielen die vier besten Klubs des Pokals in der Hamburger O₂ World um die begehrte Krone des DHB-Pokals 2012/13.

REISEANGEBOTE zum Lufthansa Final Four

- **Gesamtpaket** bestehend aus
 - + zwei Hotelübernachtungen inkl. Frühstück
 - + Get-together am Freitag
 - + Fleetfahrt durch Speicherstadt
 - + Lufthansa Final Four-Dauerkarte
 - + *Vietentours*-Party mit Handballstars inkl. Showprogramm, Büfett und Getränken
 - + *Vietentours*-Reiseleitung
 - + Infopaket, Stadtplan, Final-4-Pin ab **349€**
- **Hotel & Final Four-Ticket** ab **188€** pro Person oder
- **Party & Final Four-Ticket** ab **165€** pro Person

Viele weitere Handball-Angebote finden Sie bei unserem Partner *Vietentours* unter: www.vietentours.de

TICKETS

Tickets zum Lufthansa Final Four sind erhältlich im Online-Ticketshop der DKB Handball-Bundesliga www.dkb-handball-bundesliga.de, unter der Handball-Tickethotline 01805-576 000 (0,14 €/Minute inkl. MwSt. Mobilfunkpreise max. 0,42 €/Minute inkl. MwSt.), bei www.eventim.de sowie über die Vorverkaufsstellen von CTS Eventim.

VIP-ARRANGEMENTS

Exklusive VIP-Arrangements für Unternehmen und private Interessenten können direkt über die DKB Handball-Bundesliga gebucht werden.

Ihr persönlicher Kontakt:

Stephanie Damaschke, Telefon: 0231 - 911 91 - 67

damaschke@dkb-handball-bundesliga.de



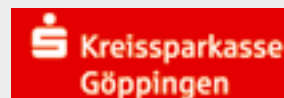
PREMIUM-PARTNER



A-SPONSOREN



willkommen in der Umwelt



TEAM-PARTNER

Ausrüster:



Sportbandagen-Partner:



Handballwax-Partner:



Nahrungsergänzungsmittel-Partner:



Sportstudio-Partner:



Athletiktraining-Equipment-Partner



Bus-Partner:



Wäscherei-Partner:



Medizinische Kooperationspartner:

Therapiezentrum Thomas Hummel,
Olympiastützpunkt Stuttgart,
Staufenklinik (Dr. med. Andreas Bickelhaupt),
Praxis Dr. med. Stefan Vollmer
Rollmann (Orthopädie – Schuhtechnik)

GETRÄNKE-PARTNER



VERPFLEGUNGS-PARTNER



HOTEL-PARTNER



MEDIEN-PARTNER

TV-Partner:



Print-Partner:



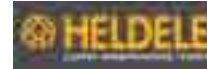
Radio-Partner:



Statistik-Partner:



DAUERLOGEN-PARTNER



WERBEMITTEL-PARTNER



DESIGN-PARTNER

Internet-Partner:



Creativ-Partner:

Tanja Fritz
Christine Österle
Udo Schönewald

Sportfotografie:

Peter Poller,
Jürgen Weber Photodesign

Prof. Dr. Gerd Becker Ärztlicher Direktor Klinik am Eichert	BW Bank Filiale Göppingen	Schoetz & Partner Wirtschaftsprüfer Steuern Rechtsanwälte	Messelstein-Verlag 73072 Donzdorf	Ihre freundliche Beratungs-Apotheke in Salach! Staufen Apotheke	HERRLINGER KG
elektro plan Ingenieur gmbh	RIEGER BÜROSYSTEME Göppingen	Dr. med. Stefan Vollmer Wäscheneuren	Adolf Dietz KG	Ingenieurbüro WOLFGANG BÜRKLE Beratender Ingenieur Tiefbau und Verkehrswesen	MARMIC Beratung für Unternehmen und Unternehmer
Alfred Moeck KG	FAKD Brandschutz Neuhausen/Fildern	LIU LI-BAU	Rudolf Wahl Forstwirtschaft Ottenbach	Wmf	DKV Service-Center Matthias Mundorff
Wohnbau Edelmann GmbH	Kreisbau Filstal Göppingen	VION FOOD GROUP	Präzisionsschleiferei Schäffler Süßen	CB Pils Ecke Göppingen	Dr. Feil & Partner Wirtschaftsprüfungsgesellschaft Steuerberatungsgesellschaft Göppingen
KRANMAURER	MS Aut.m.tive® Sachverständigenbüro für das Kraftfahrzeugwesen	IGLER Schrott-Metalhandel Containerdienst • Kabelrecycling Salach • F 071 52-5555 www.igler-metal.de	Ligeba Gerüstbau GmbH	EWS Tool Technologies	Rolf Stahl
babschanik parkett meisterbetriebe	Dr. med. S. Schmid-Domay Fachärztin für Psychiatrie und Psychotherapie	Schmidt und Klos Industriemontagen GmbH Eislingen	burg stoufeneck Salach	Medi@Komtec. Notebook-Center IT + Netzwerktechnik Telefonanlagen	KLINIK AM EICHERT KURORT UND LANDWIRTSCHAFT GÖPPINGEN
RATZEL DAS AUTOHAUS	FRISCH AUF! GÖPPINGEN®	AUTO SCHMID Salach/Geislingen	Schurr GmbH Garten- und Landschaftsbau	COMMERZBANK	WIEDMANN & WINZ POWER LOGISTICS
mobitec kottmann und berger gmbh	EMMI HÖSS HENDLER WAGNER Stromkabel	Fetzer Innovative Software	Staufen Baumaschinen	Hans-Joachim Rapp Steuerberater Salach	DEUTSCHE DRUCKVEREDELUNG PRÄGEFOLIE/DRUCK HOLOGRAMM/PRÄGUNG FOLIE/WASCHUNG
MAKRA	Rossmannith	Scheurer Arbeitsbühnen	Schmid & Partner Salach	Altmendlinger Bau- und Holzgroßhandel Spezialwerkstatt	Karl + Hartmann Bau- und Holzgroßhandel Spezialwerkstatt
BINDER	DEVK VERSICHERUNGEN	Porsche Zentrum Göppingen	Kleemann GmbH	Albert Haefele Holzgroßhandel Eislingen	Ingenieurbüro R. Großmann
südtec Bau & Projekt Consulting	pandora group. werbeagentur	FALTERMAIER BÜROEINRICHTUNG	rauleder Et. rudolf	SÜDWESTBANK Leistung ist im Süden zu Hause.	Herwig [BÜCHER ENTDECKEN]
PROINDUSTRIE Produkte für Handwerk & Industrie	FRISCH AUF! GÖPPINGEN®	LCS	Rolf Allmendinger Geislingen	THERACELL® www.theracell.de	Bernd Flohr Geislingen
PNEUMOBIL Reifen- und Kfz-Service www.pneumobil.de	lamert-gmbh.de lamert Schirm- u. Zeltsysteme	DU: willkommen in der Umwelt	Martin Beuttenmüller Uhingen	Creativ Media Systems INNOVATIVE MEDIENLÖSUNGEN	FRISCH AUF! GÖPPINGEN®
SMG mbH Edelstahl nach Maß Salach	BOSCH Industrieschweiß- und Feinbau	PERSONAL Dienstleistung	Schwabengarage	Helmut T. Kraus Steuerberater Wäscheneuren	Flaig www.Flaig-Architekten.de
rechtsanwalt Dr. Nickl	vip-shuttle.com Mit Profis unterwegs!	HAWRANEK CLAUS & SCHÜTTER STEUERBERATER	Zeller+Gmelin Mineralöle - Druckfarben - Chemie	Zaunteam Beratung - Planung - Realisation	Peter-Michael Dauner Freier Architekt BDA info@architekt-dauner.de
Härtere HÄFERBIER	FAHRSCHULE RUESS www.fit-zur-pruefung.de	ROLLADENBAU STRÄHLE MARKISEN · FENSTER · TORE	MEGA Das Beste kommt von der Wägen- und Software	SEC KIRCHHEIM-TECK	VINZENZ THERME BAD DITZENBACH
wiedmann TECHNOLOGY GROUP	CANNSTATTER Reisebüro	TK-Finzen gmbh	MR Marc Rieger Finanzberatung & Consulting	IGF Ingenieurbüro für Bauwerkserhaltung · Süßen	SOMMERFELDT Oberleitungen/Stromabnehmer
BIOPH	W	Esslinger Ingenieurgesellschaft Thomas Haller	MAIERS BETTWARENFABRIK	Versicherungsbüro Hiller GmbH	MAIERS BETTWARENFABRIK

	Beck GmbH & Co. KG Baustoffe Salach	 ENTENMANN DIE AUTOGALERIE Eislingen • Ostfildern-Ruit • Kirchheim/Teck • Göppingen Autohaus Entenmann GmbH & Co. KG		Prof. Dr. Dieter Hundt Uhingen	
		 measure. analyze. innovate.		Anneliese Hermes	
	 INDUSTRIE-DEMONTAGEN				
	Peter Hofelich, Landtags- abgeordneter (SPD)		Franz Weber	Dr. Joachim Mezger Zahnarzt Eislingen	
Dr. Andreas Bickelhaupt Göppingen			Kühner Bürotechnik Göppingen	Dr. Dietrich Birk MdL, CDU Staatssekretär	
			»MR« Marc Rieger Dubai Property & Consulting FZ LLC	Dr. Georg Mates Internist, Hausarzt	
	 www.wir-machen-mailings.de	Ulrich Weiß Göppingen	 Qualität ist unser Standard... Monninger Federn GmbH Lauterstein-Nenningen		Landrat Edgar Wolff Kreis Göppingen
					Jochen Ehrmann
Volksbank Göppingen eG			Haustechnik Setzer		
Rechtsanwalt Werner Dory & Kollegen				Dr. Gerd M. Müller Zahnarzt Gingen	Dr. Jürgen Fritz Uhingen
				Dr. Hariolf Teufel Kreissparkasse Göppingen	Werner Simmling
Rieg & Niedermayer GmbH					
	Intersport Pro Touch				
				Hans-Georg Quirnbach	
Merk GmbH Eislingen	+ 4 Freunde, die nicht genannt werden wollen		Günther Adelmann Göppingen	Dr. Helmut Staudenmayer Schmerztherapie Göppingen www.dr-staudenmayer.de	

Zum dritten Mal in Folge wird das Deutsche Handballpokalfinale der Frauen in der Göppinger EWS Arena ausgetragen. Bereits 2011 und 2012 lockte das Final4 viele Zuschauer in die Halle, die hochklassigen und spannenden Spielen sind bis heute in Erinnerung geblieben.

Im dritten Jahr nun konnten sich zur Freude der gesamten Region auch die Frisch Auf Frauen nach einem dramatischen Match gegen den VfL Oldenburg qualifizieren. Damit lässt das Teilnehmerfeld in diesem Jahr keine Wünsche offen: die drei besten Bundesligamannschaften: Buxtehuder SV, HC Leipzig und Thüringer HC. Und Frisch Auf Göppingen als Lokalmatador!

Die Spiele werden wie gewohnt im bewährten Modus eines Final Four ausgetragen. Folgende Halbfinalpaarungen, die am Samstag, den 20. April 2013 ausgetragen werden, wurden nach dem Viertelfinalspiel in der EWS Arena vom Bundesliga-Profi der FRISCH AUF! Männer Christian Schöne ausgelost:
14.30 Uhr: Thüringer HC – FA Frauen,
16.30 Uhr: Buxtehuder SV – HC Leipzig!



Am Sonntag, den 21. April 2013 wird um 13.00 Uhr der dritte Platz ausgespielt, bevor um 15.00 Uhr im Finale der DHB-Pokalsieger der Frauen ermittelt wird.

Neben den Finalspielen gibt es natürlich wieder ein interessantes Rahmenprogramm. So findet z. B. am Sonntag im Außenbereich der EWS Arena der große Aktionstag der Wirtschaftsförderung Göppingen zum Thema „emis-Elektromobilität im Stauferland“ statt!

Die Nachfrage an Tickets ist in diesem Jahr sehr hoch, so sind bereits 2.000 Tickets im Vorfeld verkauft. Wer sich Tickets im Block der Frisch Auf Frauen sichern möchte, der sollte sich direkt an die Frisch Auf Frauen Geschäftsstelle wenden. Ansonsten können Tickets in allen bekannten Vorverkaufsstellen oder

EWS Arena

im Internet über Eventim (www.eventim.de) bestellt werden. Hier erhebt der Anbieter einen geringen Aufschlag. Die Eintrittskarten berechtigen zusätzlich zur Fahrt mit den öffentlichen Verkehrsmitteln

des Filisland Mobilitätsverbundes am Geltungstag.

Die EWS Arena freut sich auf eine tolle Stimmung und attraktive Spiele.



Christian Schöne (FRISCH AUF!), Erika Petersen (HBF) und Nicole Dinkel (Frisch Auf Frauen) bei der Auslosung

Fotografie

UDO SCHOENEWALD

Styling

CHRISTINE OESTERLE

Werbung

TANJA FRITZ

**Creativ
Partner**

Telefon 07163/531154
www.creativ-partner.com

Partner von



Ihr Creativer Partner
für Sport, Mode und Industrie.

Precision meets Motion



Präzisionswerkzeugaufnahmen für Dreh-Fräszentren

Die Produktivität einer Fertigungszelle ist abhängig vom perfekten Zusammenspiel aller Komponenten: Maschine, Werkzeugaufnahmesystem und Schneide. Mit unseren Innovationen leisten wir hierzu einen Beitrag und sorgen weltweit für höhere Prozesseffizienz.

Sorgfalt und Verantwortungsbewusstsein kennzeichnen unsere Arbeit, aber auch die Art, wie wir unternehmerisches Engagement verstehen. In diesem Sinne setzen wir uns aktiv für soziale und gesellschaftliche Aufgaben ein, die uns am Herzen liegen. Sportförderung gehört selbstverständlich dazu. Für unsere Region, für unsere Zukunft, für uns alle.

EWS
Tool Technologies

EWS Weigele GmbH & Co. KG
Maybachstr. 1 · D-73066 Uhingen
Telefon +49(0)7161-93040-100
Telefax +49(0)7161-93040-30
E-Mail info@ews-tools.de
Internet www.ews-tools.de



**AUF EINE HÖLLISCH
GUTE SAISON MIT DER
STARKEN GEMEINSCHAFT!**

Kommen Sie zu uns. Wir beraten Sie gern.



WWK Versicherungen
Thorsten Kemmner
Lise-Meitner-Str. 23
73037 Göppingen
Tel. 071 61 / 38 99 98 - 0

WWK

Eine starke Gemeinschaft



Marc Rieger
Finanzberatung &
Consulting

| Unabhängige Finanzberatung
| Vermögensmanagement
| Risikomanagement
| Honorarberatung

Lise-Meitner-Straße 23
73037 Göppingen
Tel: 07161 / 389998-99
Fax: 07161 / 156332

mr@mrfinanzberatung.de
www.mrfinanzberatung.de



TK TK-Finzen
gmbh

Leistung, Kompetenz, Innovation

IHR **WWK**-Partner für:

- Risikoabsicherung
- Vorsorge
- Vermögensaufbau
- Finanzierung

Inh. Thorsten Kemmner
Lise-Meitner-Straße 23
73037 Göppingen
Tel: 0 71 61 - 38 99 98 - 0
Fax: 0 71 61 - 38 99 98 -19

www.tk-finzen.de

Der TBV hat den Vertrag mit dem niederländischen Nationalspieler Arjen Haenen verlängert. Der 25 Jahre alte Rechtsaußen, der aus der 2. Mannschaft des TBV zum Bundesligakader stieß, verlängerte seinen Kontrakt bei den Ostwestfalen bis Sommer 2015.

Die HSG Wetzlar muss mindestens zwei Wochen auf ihren isländischen Kreisläufer Kari Kristján Kristjánsson verzichten. Der Kreisläufer muss sich einer Rückenoperation unterziehen und wird erst in den letzten Spielen dieser Saison wieder zur Verfügung stehen.

Der französische Jung-Nationalspieler Kentin Mahé wird den VfL Gummersbach bereits in diesem Sommer verlassen und künftig beim HSV Handball in Hamburg spielen. Der Kontrakt, der ursprünglich vereinbart war, hatte einen Wechsel erst im Sommer 2014 vorgesehen.

Die nächste schwere Verletzung hat den kleinen Kader der Rhein Neckar Löwen er-

eilt. Nach Linksaußen Uwe Gensheimer hat es nun sein Pendant am rechten Flügel erwischt. Nachwuchstalent Marius Steinhauser wird nach einem Riss des Kreuzbandes in den kommenden sechs Monaten nicht eingesetzt werden können.

Die deutschen Mannschaften haben in der Champions League den deutschen Handball gut vertreten. Mit Kiel, Hamburg und Flensburg haben drei der vier Teams das Viertelfinale erreicht. Lediglich die Füchse Berlin mussten nach einem vergebenden Wurf in letzter Sekunde gegen die Spitzenmannschaft von Atletico Madrid die Segel streichen.

Der TuS N-Lübbecke wird in der kommenden Saison stark auf den deutschen Nachwuchs bauen. Neben Max Schubert von FRISCH AUF! wurden der talentierte Nachwuchsspieler Ramon Tauabo von den Füchsen Berlin am rechten Flügel unter Vertrag genommen. Torhüter Nummer drei wird der über 2m große Malte Semisch, der aus Hannover nach Berlin wechseln wird.

Auch der TBV Lemgo setzt in der kommenden Spielzeit am Kreis ganz auf den deutschen Nachwuchs. Neben Henrik Pekeler wird in der kommenden Saison Marcel Niemeyer unter Vertrag genommen. Der 19 Jahre Junioren-Nationalspieler, der einen Vertrag bis 2015 unterschrieb, rückt von den TBV Youngsters in die Bundesligamannschaft auf.

Der frühere FRISCH AUF!-Torwart Martin Galia verlässt die Handball-Bundesliga nach dieser Saison und schließt sich für die kommenden drei Jahre dem schweizerischen Traditionsverein St. Gallen an, bei dem sein Freund Jan Filip Trainer ist.





GEPPÖ

GÖPPINGEN
Hohenstaufenstadt

Der Stadtbote

Amtsblatt der Stadt Göppingen



Die **NUMMER 1**
in Göppingen

Stets aktuell und umfassend.

Verteilung an ca. 30.500 Haushalte.

Amtliche und lokale Informationen aus
Göppingen und den Ortsteilen.

Aktionen und Angebote
der Gewerbetreibenden.

Verlegt durch:

NUSSBAUM
MEDIEN



für die Region

NUSSBAUM MEDIEN
Uhingen GmbH & Co. KG

Zeppelinstr. 37 • 73066 Uhingen
Telefon 07161 93020-0
Telefax 07161 93020-20
anzeigen@nussbaum-uhingen.de




Besuch' uns auf Facebook unter
www.facebook.com/NussbaumMedienGruppe



Live im Fernsehen

Handball

So., 31.03.13, ab 15.45 Uhr live bei SPORT1
DKB-HBL: Füchse Berlin – SG Flensburg/H.

So., 31.03.13, ab 17.30 Uhr live bei SPORT1
DKB-HBL: SC Magdeburg – Rhein-Neckar Löwen

Do., 04.04.13, ab 17.15 Uhr live auf Eurosport
EM-Quali: Tschechien – Deutschland

So., 07.04.13, ab 14.15 Uhr live beim WDR
EM-Quali: Deutschland – Tschechien

Weitere Infos: www.handballimfernsehen.de
Bundesliga live unter www.sport1.de

Beste Heim-Torschützen

	Name	Verein	Spiele	Tore/ 7 m	Quote	Feld- tore
1	Hans Lindberg	HSV Hamburg	13	116/42	8,9	74
2	Anders Eggert	SG Flensburg-Handewitt	12	90/47	7,5	43
3	Morten Olsen	TSV Hannover-Burgdorf	11	85/23	7,7	62
4	Filip Jicha	THW Kiel	13	77/6	5,9	71
5	Michael Spatz	TV Großwallstadt	13	68/9	5,2	59
6	Alexander Petersson	Rhein-Neckar Löwen	13	68/0	5,2	68
7	Domagoj Duvnjak	HSV Hamburg	13	64/0	4,9	64
8	Benjamin Herth	HBW Balingen-Weilstetten	13	61/27	4,7	34
9	Uwe Gensheimer	Rhein-Neckar Löwen	7	60/23	8,6	37
10	Adrian Pfahl	VfL Gummersbach	11	60/8	5,5	52

Beste Torschützen

	Name	Verein	Spiele	Tore/ 7 m	Quote	Feld- tore
1	Hans Lindberg	HSV Hamburg	23	172/66	7,5	106
2	Anders Eggert	SG Flensburg-Handewitt	24	171/81	7,1	90
3	Morten Olsen	TSV Hannover-Burgdorf	23	151/46	6,6	105
4	Filip Jicha	THW Kiel	25	136/12	5,4	124
5	Pavel Horak	FRISCH AUF! Göppingen	25	128/0	5,1	128
6	Marcel Schiller	TV 1893 Neuhausen	22	127/45	5,8	82
7	Robert Weber	SC Magdeburg	25	127/45	5,1	82
8	Rolf Hermann	TBV Lemgo	24	124/0	5,2	124
9	Holger Glandorf	SG Flensburg-Handewitt	24	122/0	5,1	122
10	Nenad Bilbija	TSV GWD Minden	22	122/0	5,5	122

Beste Auswärts-Torschützen

	Name	Verein	Spiele	Tore/ 7 m	Quote	Feld- tore
1	Anders Eggert	SG Flensburg-Handewitt	12	81/34	6,8	47
2	Pavel Horak	FRISCH AUF! Göppingen	13	78/0	6,0	78
3	Dennis Wilke	TuS N-Lübbecke	13	78/37	6,0	41
4	Robert Weber	SC Magdeburg	13	76/30	5,8	46
5	Holger Glandorf	SG Flensburg-Handewitt	12	75/0	6,3	75
6	Rolf Hermann	TBV Lemgo	12	73/0	6,1	73
7	Marcel Schiller	TV 1893 Neuhausen	11	70/27	6,4	43
8	David Breuer	TUSEM Essen	13	69/38	5,3	31
9	Zarko Markovic	FRISCH AUF! Göppingen	12	68/16	5,7	52
10	Nenad Bilbija	TSV GWD Minden	11	66/0	6,0	66



www.moldaschl-demontagen.de

„Gehen Sie kostenlos shoppen!“

Für jeden von Ihnen
geworbenen Leser
sagen wir mit einem
Gutschein danke.



€ 40

Für jedes neue Abonnement mit
einer Mindestlaufzeit von 6 Monaten

€ 100

Für jedes neue Abonnement mit einer
Mindestlaufzeit von 12 Monaten

So funktioniert es:

„Freie Auswahl bei MediaMarkt, IKEA oder OBI? Die lang ersehnte Digitalkamera, ein schöner Abend im Restaurant oder doch lieber ein schnelles Auto über's Wochenende? Mit dem BestChoice Universalgutschein haben Sie freien Zugriff auf über 200 namhafte Akzeptanzpartner aus den Bereichen Elektronik und Möbel, Reise und Sport, Mode und Beauty oder Unterhaltung und Gastronomie. Selbstverständlich können Sie beim Einlösen Ihren Prämienwert auch auf mehrere Akzeptanzpartner verteilen.“



Jetzt ausfüllen und kostenlos shoppen!

Ja, ich bestelle die NWZ für die Dauer von mindestens ☐ 6 Monaten ☐ 12 Monaten.
Bitte liefern Sie mir die NWZ ab _____ zum derzeit gültigen Bezugspreis in Höhe von 29,90 €
monatlich inkl. MwSt. und Zustellgebühr.

Ich war die letzten 6 Monate nicht Abonnent der NWZ. Ich versichere, dass mit diesem Auftrag keine Abbestellung der NWZ in irgendeiner Form verbunden ist. Bei vorzeitiger Abbestellung des Abonnements bekommt der Verlag die ausgelieferte Prämie bzw. den Gegenwert unverzüglich zurück.

Name, Vorname _____ Geburtsdatum _____

Straße, Nr. _____

PLZ, Wohnort _____ Telefon _____

E-Mail _____

Das Bezugsgeldes soll ☐ ¼-jährlich, am Anfang des Quartals ☐ monatlich
☐ abgebucht ☐ in Rechnung gestellt werden.

Konto-Nr. _____ BLZ _____ Bank _____

Ort, Datum _____ 1. Unterschrift _____

Widerrufsrecht: Ich bin berechtigt, innerhalb von zwei Wochen nach Erhalt der Auftragsbestätigung mit den Bezugsbedingungen vom Abonnement ohne Angabe von Gründen gegenüber dem Verlag der NWZ (Neue Pressegesellschaft mbh & Co. KG, Registergericht Ulm: HRA 2005) zurückzutreten. Zur Wahrung der Frist genügt die rechtzeitige Absendung des Widerrufs. Nach Verstreichen dieser Frist erfolgt die Abgabe der Prämie an den Berechtigten.

Ort, Datum _____ 2. Unterschrift _____

Den Gutschein schicken Sie bitte an meinen Werber:

Name, Vorname, Straße, PLZ/Ort _____

Das Porto
zahlen
wir für Sie.

Antwort

NWZ
Abonentenservice
Rosenstraße 24
73033 Göppingen

80-0000670

Druckveredelung

made in Süßen



Wir prägen, kaschieren,
cellophanieren und veredeln ...
... dynamisch, leidenschaftlich und
mit vollem Einsatz.

DEUSCHLE
DRUCKVEREDELUNG



PRÄGEFOLIENDRUCK
HOLOGRAMMPRÄGUNG
FOLIENKASCHIERUNG

www.ddv-suessen.de
info@ddv-suessen.de

Tel +49 (0) 71 62. 96 13 0
Fax +49 (0) 71 62. 96 13 49



Wohnen in Göppingen

Die Stadt Göppingen verkauft

Bauplätze

In den Baugebieten

Attraktive
FAMILIENFÖRDERUNG
7.000€ pro Kind
bis max. 21.000€

„Stauferpark Süd“ in Göppingen

Kaufpreis: 280€/m²

„Kirchenäcker“ in Holzheim

Kaufpreis: 250€/m² bzw. 280€/m²

Preise **inklusive** Erschließungs- und Abwasserbeitrag

Infos: Andrea Dannenmann Tel: 07161-650256

grundstuecksverkehr@goeppingen.de

MS



Automotive®

Sachverständigenbüro
für das Kraftfahrzeugwesen

Schadensgutachten
Fahrzeugbewertungen
Wertgutachten
Beweissicherungsgutachten

...immer
am Ball!

MS Automotive

www.ms-automotive.de

oliver-Wertgutachten

Abendrain 1 - 71384 Weinstadt - Telefon + 49 (0 71 51) 20 66 688
www.ms-automotive.de - info@ms-automotive.de

Die leichten fruchtigen Schorlen mit bis zu
20% Fruchtgehalt sind leichte leckere Erfrischungs-
getränke mit viel Calcium und natürlichem Fruchtsaft.

Natürliches Mineralwasser
Reich an Calcium

Fruchtgehalt: 10-20%

NEU



Apfel-
Rote Traube

Apfel-
Rhabarber

Apfel Typ
Limette-
Holunderblüte

www.aquaroemer.de

Das nächste Auswärtsspiel bestreitet FRISCH AUF! am **Freitag, den 12. April um 19.45 Uhr bei der HSG Wetzlar**. Bei der HSG hat Trainer Kai Wandschneider das Saisonziel mit „Klassenerhalt so früh wie möglich sichern“ relativ bescheiden ausgegeben. Mit derzeit 25:25 Punkten und Platz 8 kann hinter dieses Ziel sicherlich ein Haken gemacht werden. Das spricht für die gute Arbeit, die in Wetzlar geleistet wird. Die beiden Außen Kevin Schmidt und Tobias Reichmann sowie Rückraumspieler Steffen Fäth wurden in dieser Saison erstmalig in die A-Nationalmannschaft berufen und haben bei der WM in Spanien zum positiven Auftreten der Deutschen Nationalmannschaft beigetragen. Aber auch der künftige FRISCH AUF!-Torhüter Nikola Marinovic, Kreisläufer Jens Tiedtke sowie die Rückraumspieler Adrian Harmandic und die Brüder Michael und Philipp Müller sind an dem HSG-Aufschwung maßgeblich beteiligt. Für FRISCH AUF! gab es in der EWS-Arena zuletzt 8 Heimsiege in Folge. In Wetzlar ist die Bilanz mit 10:12 Punkten noch im Minus. Ein Auswärtssieg würde auch diese ausgleichen, aber der ist in dieser Saison mit Sicherheit nicht einfach zu erzielen. Immerhin konnte sich FRISCH AUF! nach den Strapazen im Februar und März in den letzten beiden Wochen ein wenig erholen. Das Spiel gehört zum Spieltag 20./21.04. und wurde bereits vorsorglich im Hinblick auf das EC-Viertelfinal-Hinspiel vorverlegt auf diesen Freitag vor dem DHB-Pokal-Final Four. Das Spiel findet in der Rittal Arena

(4.412 Plätze) in Wetzlar statt. Sie erreichen die Halle über die A 45, Ausfahrt Wetzlar Ost. Weiter auf der B 49 Richtung Wetzlar. Die Halle liegt direkt an der B 49 in der Innenstadt. Anschrift: Wolfgang-Kühle-Str. 1, 35576 Wetzlar.

Beim nächsten Heimspiel von FRISCH AUF! ist am **Mittwoch, den 1. Mai um 19.00 Uhr die MT Melsungen zu Gast**. Die MT liegt derzeit mit 24:26 Punkten auf Platz 11 der Tabelle, punktgleich einen Rang hinter

Mittwoch, 01.05.2013

EWS ARENA

19:00

SPIELBEGINN



FRISCH AUF!

G Ö P P I N G E N®

gegen

MT Melsungen

TICKETS

Eventim www.eventim.de, Eventim Ticket-Hotline 01805-99 77 13 (0,14 Euro/Min., Mobil max. 0,42 Euro/Min.)
 FRISCH AUF!-Geschäftsstelle 07161-965 975 60 service@frischauf-gp.de
 NWZ-Ticketservice 07161-204-119, Gebauer Dieselstraße 07161-67 41-0, Sport Floss 07161-9 65 35-0



FRISCH AUF! (Stand 25.03.). Das liegt zwar leicht hinter dem ausgegebenen Saisonziel „einstelliger Tabellenplatz“, aber von Platz 7 bis 13 ist noch alles möglich. Dabei sah es zwischendurch sogar noch deutlich besser aus, denn so gab es im „goldenen Herbst“ in Melsungen eine Serie mit 16:2 Punkten – darunter auch einen sensationellen 29:25-Sieg in Kiel. Das Jahr 2013 verläuft für die Mannschaft von Trainer Michael Roth bisher in der Bundesliga noch nicht so rosig, denn in 6 Spielen gab es noch keinen einzigen Sieg. Im DHB-Pokal wurde hingegen das Lufthansa Final Four erreicht. Das zeigt, dass die MT dieses Jahr oft so eine Art Wundertüte ist. Insbesondere sorgen Spieler wie Patrik Fahlgren, Alexandros Vasilakis und Nenad Vuckovic im Rückraum, Savas Karipidis und Michael Allendorf auf Außen, Felix Danner am Kreis sowie die beiden Torhüter Mikael Appelgren und Per Sandström immer wieder für gute Leistungen. In Melsungen ist die Bilanz mit 8:8 Punkten ausgeglichen, in Göppingen geht diese mit 10:4 Punkten bisher klar an FRISCH AUF!. Dieses Heimspiel wurde aufgrund des Europapokal-Rückspiels im Viertelfinale vom ursprünglichen 27.04. auf den 01.05. verlegt. Da dieser Tag ein Feiertag ist, hat sich FRISCH AUF! für die Anwurfzeit 19.00 Uhr entschieden. Derzeit sind auch noch Sitzplätze für dieses interessante Spiel im Angebot.

60 Jahre



Wir bedanken uns bei unseren Kunden, insbesondere bei der

FRISCH AUF!

-Familie

G Ö P P I N G E N®

für das Vertrauen, das Sie uns all die Jahre entgegen gebracht haben.

Ihr Haefele-Team

Albert Haefele

GmbH & Co. KG
 Ulmer Straße 132 · 73054 Eisligen/Fils · Tel. 0 71 61/98 48 30 · www.holz-haefele.de

Impressum

FRISCH AUF!-Echo 33. Jahrgang

Redaktion:

Alexander Kolb (verantwortlich), Dr. Matthias Baumhauer, Martin Dworschak, Regina Eiber, Peter Kühnle, Udo Löwenthal, Thomas Ohl, Oliver Sihler

Anzeigen: Peter Kühnle, Thomas Ohl und Daniel Weiss

Bilder: Peter Poller, Jürgen Weber, Stephan Weber

Titelseite: pandoragroup Werbeagentur

Konzeption und technische Herstellung:

Mediendesign Späth GmbH | Design & Druck
 Telefon (0 71 61) 95 93 20 | 73102 Birenbach
www.spaeth-design.de
 E-Mail: info@spaeth-design.de

Herausgeber:

FRISCH AUF! Göppingen
 Management und Marketing GmbH
 Leonhard-Weiss-Straße 40 | 73037 Göppingen
 Tel. (0 71 61) 96 59 75-0 | Fax (0 71 61) 96 59 75-75
 E-Mail: service@frischauf-gp.de

(Der Umwelt zuliebe gedruckt auf chlorfrei gebleichtem Papier)

AKTUELL IN DEINEM FANSHOP!

T-SHIRT „HAND AUFS HERZ“
ERWACHSENE UND KINDER

ab 12,95 €



KAPUZEN-SWEAT „HAND AUFS HERZ“
ERWACHSENE UND KINDER

ab 27,95 €



FRISCH AUF!

G Ö P P I N G E N



 Männer 2012/2013	FRISCH AUF! Göppingen	HBW Balingen-Weilstetten	Füchse Berlin	TUSEM Essen	SG Flensburg-Handewitt	TV Großwallstadt	VfL Gummersbach	HSV Hamburg	TSV Hannover-Burgdorf	THW Kiel	TBV Lemgo	SC Magdeburg	MT Melsungen	TSG GWD Minden	TuS N-Lübbecke	TV 1893 Neuhausen	Rhein-Neckar Löwen	HSG Wetzlar
FRISCH AUF! Göppingen	■	30.03.	32:34	35:19	02.06.	18.05.	29:32	34:26	28:31	33:29	33:28	28:26	01.05.	28:28	29:22	33:27	25:30	23:27
HBW Balingen-Weilstetten	29:25	■	29:29	29:23	29:30	30:24	29:25	18.05.	33:35	22:34	29:27	33:27	01.06.	33:33	10.05.	20.04.	33:34	26:28
Füchse Berlin	29:26	27:26	■	32:25	31.03.	30:21	02.06.	37:27	27:28	26:26	21:19	14.05.	27:27	29:25	35:25	36:25	27.04.	27:28
TUSEM Essen	25:37	30:28	24:31	■	24:27	26.04.	28:28	26:34	31.05.	25:37	21:30	26:32	29:31	28:22	31.03.	27:28	20:30	18.05.
SG Flensburg-Handewitt	29:25	39:24	29:18	40:20	■	03.03.	11.05.	09.04.	17.04.	35:29	33:22	30:24	35:29	25.05.	08.06.	37:26	30:27	36:27
TV Großwallstadt	27:28	24.05.	18:25	28:20	23:29	■	22:22	30:31	26:31	08.06.	21:26	17.04.	23:23	35:22	23:24	08.05.	24:30	28:26
VfL Gummersbach	27:26	26:30	23:28	29:27	21:31	25:24	■	31:35	28.04.	25:34	18.05.	24:37	26:25	25:25	24:32	08.06.	28:30	30.03.
HSV Hamburg	11.05.	32:19	21.05.	17.04.	25:25	29:19	32:21	■	26:26	30:33	31.05.	31:19	38:27	33:21	28.04.	30:27	23:30	30:29
TSV Hannover-Burgdorf	26.05.	25:20	08.06.	34:24	29:28	31:27	33:28	26:30	■	30:36	30.03.	11.05.	29:25	33:26	37:31	33:29	26:32	29:29
THW Kiel	36:25	01.05.	40:33	33:23	34:27	34:23	36:19	30.03.	39:29	■	36:24	33:30	25:29	37:26	30:23	29:21	14.05.	05.06.
TBV Lemgo	25:22	27:26	17.04.	08.06.	27:22	33:28	30:25	29:35	30:32	12.05.	■	26:28	31:28	32:25	29:32	24.05.	27:27	30:27
SC Magdeburg	08.06.	36:30	31:33	35:25	01.05.	33:25	26.05.	28:29	34:31	23:32	27:24	■	34:30	26:18	29:29	35:24	31.03.	24:26
MT Melsungen	28:25	31:29	24:30	11.05.	26:26	32:24	32:27	08.06.	26:26	26.05.	29:34	26:31	■	26:21	32:28	36:25	23:26	28:25
TSG GWD Minden	26:32	31:31	27:31	30:26	29:30	31.03.	27:31	22:34	17.05.	32:36	01.05.	02.06.	20.04.	■	32:31	28:23	23:26	35:26
TuS N-Lübbecke	24:34	30:31	29:33	34:27	24:33	01.06.	29:26	32:33	36:28	17.04.	23:25	29:24	18.05.	34:23	■	29:26	24:24	29:30
TV 1893 Neuhausen	24:28	34:29	22:29	24:32	17.05.	32:27	29:26	28:28	31:32	20:39	21:23	26:32	31.03.	34:28	27:28	■	31.05.	27.04.
Rhein-Neckar Löwen	26:26	08.06.	25:23	08.05.	30:27	26:21	17.04.	28:34	39:28	17:28	31:26	30:22	27:22	11.05.	24:19	30:25	■	31:29
HSG Wetzlar	12.04	29:32	07.05.	33:33	31:31	26:25	38:32	33:26	27:31	26:27	31:28	27:28	29:26	08.06.	25.05.	35:25	23:29	■



Karle + Hartmann GmbH

Technische Gewebe • Bettwarenfabrikation

Ihr Schlaf ist uns wichtig!

- Matratzen
- Lattenroste
- Bettgestelle
- Seniorenbetten
- Bettwäsche
- Daunendecken
- Naturhaardecken
- Bettenreinigung
- Allergiker-Ausstattung
- Computervermessung

Alles für einen gesunden
und erholsamen Schlaf!

Reuschstraße 40-42 • Gewerbegebiet „Am Reusch“ • 73092 Heiningen
Tel.: 07161/156 86 - 0 • info@karle-hartmann.de • www.karle-hartmann.de
Montag - Freitag: 9:00 - 12:00 und 13:00 - 18:00 Uhr, Samstag: 9:00 - 13:00 Uhr



ARBEITSRECHT | ZIVILRECHT
STRAFRECHT & ORDNUNGSWIDRIGKEITENRECHT
VERKEHRSRECHT | BAURECHT



Rechtsanwalt Thomas Holler | Ziegelstraße 16/1 | 73033 Göppingen
Tel. 07161 987399-0 | Fax 07161 987399-9 | t.holler@holler-rechtsanwalt.de

Inklusive Wohlfühlberatung



HERRLINGER KG

Zwei in einem:
Bad- und Haustechnik-
Ausstellung auf 2.000m²

**SCHAU-
SONNTAG**
Jeden 1. Sonntag im Monat
von 11:00-17:00 Uhr



Herrlinger KG - Daimlerstraße 20 - 73054 Eisligen - Tel.: 07161/96026-0
www.herrlinger-kg.de - Öffnungszeiten: Mo.-Fr.: 09 - 18 Uhr - Sa.: 09 - 13 Uhr



YOUR
BODY
= YOUR =
FUTURE

www.mcdavid.eu

FRISCHAUF!
G Ö P P I N G E N ®

670 Handball
Knieschützer PRO

672
Handball
Ellbogenschützer

671 Handball
Knieschützer

7862 HexPad
Handball Shirt

757 Hexpad
Handball
Hose

656 Power
Shooter
Armstulpe

LETZTER SPIELTAG

TV Großwallstadt – VfL Gummersbach 22:22
 HSG Wetzlar – SC Magdeburg 27:28
 HSV Hamburg – TV 1893 Neuhausen 30:27
 THW Kiel – TuSEM Essen 33:23
 Rhein-Neckar Löwen – TSV Hannover-Burgdorf 39:28
TuS N-Lübbecke – FRISCH AUF! 24:34
 TBV Lemgo – SG Flensburg-Handewitt 27:22
 MT Melsungen – Füchse Berlin 24:30
 HBW Balingen-Weilstetten – TSV GWD Minden 33:33

AKTUELLER SPIELTAG

THW Kiel – HSV Hamburg (30.03., 15.00)
 VfL Gummersbach – HSG Wetzlar (30.03., 15.00)
 TSV Hannover-Burgdorf – TBV Lemgo (30.03., 19.00)
FRISCH AUF! – HBW Balingen-Weilstetten (30.03., 20.15)
 Füchse Berlin – SG Flensburg-Handewitt (31.03., 15.45)
 SC Magdeburg – Rhein-Neckar Löwen (31.03., 17.30)
 TuSEM Essen – TuS N-Lübbecke (31.03., 17.30)
 TSV GWD Minden – TV Großwallstadt (31.03., 17.30)
 TV 1893 Neuhausen – MT Melsungen (31.03., 17.30)

NÄCHSTER SPIELTAG

HSG Wetzlar – FRISCH AUF! (12.04., 19.45)
 HSV Hamburg – TuSEM Essen (17.04., 20.15)
 SG Flensburg-Handewitt – TSV Hannover-Burgdorf (17.04., 20.15)
 Rhein-Neckar Löwen – VfL Gummersbach (17.04., 20.15)
 TuS N-Lübbecke – THW Kiel (17.04., 20.15)
 TBV Lemgo – Füchse Berlin (17.04., 20.15)
 TV Großwallstadt – SC Magdeburg (17.04., 20.15)
 TSV GWD Minden – MT Melsungen (20.04., 19.00)
 HBW Balingen-Weilstetten – TV 1893 Neuhausen (20.04., 19.00)

Tabelle der DKB-HBL

Stand: 28.03.2013

1. THW Kiel	862:676	45:7
2. Rhein-Neckar Löwen	739:659	43:9
3. SG Flensburg-Handewitt	765:643	39:11
4. Füchse Berlin	760:681	39:13
5. HSV Hamburg	761:680	37:13
6. TSV Hannover-Burgdorf	783:767	35:17
7. SC Magdeburg	755:725	29:23
8. TBV Lemgo	712:713	27:25
9. FRISCH AUF! Göppingen	748:713	26:26
10. HSG Wetzlar	745:749	25:27
11. MT Melsungen	721:730	24:28
12. TuS N-Lübbecke	730:748	22:30
13. HBW Balingen-Weilstetten	739:771	21:31
14. VfL Gummersbach	676:778	15:37
15. TSV GWD Minden	685:790	12:40
16. TV 1893 Neuhausen	682:798	11:41
17. TV Großwallstadt	636:724	8:44
18. TuSEM Essen	657:811	8:44

Plätze 1–3: Qualifikation CL; Platz 4: sichere Qualifikation für Europapokal
 Platz 5: Qualifikation EC nur, wenn die DHB-Pokal-Finalisten CL-qualifiziert sind

Wer
gewinnen
will,
muss
Druck
machen.

MESSELSTEIN-
VERLAG



Außer dem Hallenheft
für Frisch Auf Göppingen
drucken wir

- Mitteilungsblätter
 - Festschriften
 - Bücher
 - Privat- und
Geschäftsdrucksachen
- und vieles mehr

Messelstein-Verlag GmbH ■ Schattenhofergasse 7 ■ 73072 Donzdorf ■ Tel. 0 7162 - 9 10 11 - 0
 Fax 0 7162 - 9 10 11 - 22 ■ info@messelstein.de ■ www.messelstein.de

**Mit uns
bleiben Sie immer
am Ball!**

Konzeption/Design, Satz, Repro und Druck



DESIGN & DRUCK
 MEDIENDESIGN

SPÄTH

D-73102 BIRENBACH | TELEFON (07161) 959320
 info@spaeth-design.de | www.spaeth-design.de

fernsehen fürs filstal



filstalwelle

Im Kabel &
im Internet

INFOMIX

täglich ab **18:00** Uhr frische Informationen aus
dem Landkreis Göppingen und das Neueste von



Entdecken Sie die schönsten Seiten
des Landkreises Göppingen mit
unserer neuen Serie



Infos unter www.filstalwelle.de